

Ellipse

Bath Ventilator with Light and Night Light



English

Français
Page 21

Owner's Manual

Model
90063/90064

SINCE 1886
Hunter[®]

⚠ W A R N I N G

TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY TO PERSONS, OBSERVE THE FOLLOWING:

1. Use this unit only in a manner intended by the manufacturer. If you have questions, contact the manufacturer.
2. Before servicing or cleaning the unit, switch power off at service panel and lock the service disconnecting means to prevent power from being switched on accidentally. When the service disconnecting means cannot be locked, securely fasten a prominent warning device, such as a tag, to the service panel.
3. Installation work and electrical wiring must be done by qualified person(s) in accordance with all applicable codes and standards, including fire-rated construction.
4. Sufficient air is needed for proper combustion and exhausting of gasses through the flue (chimney) of fuel burning equipment to prevent backdrafting. Follow the heating equipment manufacturer's guideline and safety standards, such as those published by the National Fire Prevention Association (NFPA), and the American Society for Heating, Refrigeration and Air-Conditioning Engineers (ASHRAE), and the local code authorities.
5. When cutting or drilling into wall(s) or ceiling, do not damage electrical wiring or other hidden utilities.
6. Ducted fans must always be vented to the outdoors.
7. If this unit is to be installed over a tub or shower, it must be marked as appropriate for the application and be connected to a GFCI (Ground Fault Circuit Interrupter) – protected branch circuit.
8. Never place a switch where it can be reached from a tub or shower.
9. Install fan at least 5 feet (1.52 m) above the floor.
10. This unit must be grounded.
11. Unit must not be installed in a ceiling thermally insulated to a value greater than R40.

⚠ C A U T I O N

1. For general ventilating use only. Do not use to exhaust hazardous or explosive materials and vapors.
2. To avoid motor bearing damage and noisy/unbalanced impellers, keep drywall spray, construction dust, etc. off power unit.
3. DO NOT install this product in a wall. This product is designed for installation in ceilings up to a 12/12 pitch (45 degrees). Ductwork must point upward.
4. Please read specification label on product for further information and requirements.

⚠ W A R N I N G

DISCONNECT ELECTRIC POWER SUPPLY AND LOCK OUT SERVICE PANEL BEFORE SERVICING UNIT

PREVENTATIVE MAINTENANCE

A clean fan provides better service. Disconnect the power supply and clean the fan as listed below.

TO CLEAN GRILLE: Use a mild detergent, such as dishwashing liquid, and a soft cloth. DO NOT use abrasive cloths, steel wool pads or scouring powders.

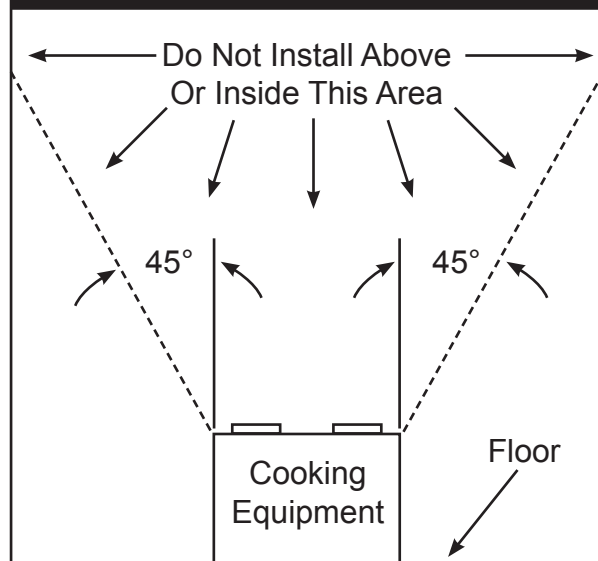
TO CLEAN FAN ASSEMBLY: Unplug motor cord from receptacle. To remove motor plate, find the single tab on the motor plate (located next to the receptacle). Push up rear motor plate tab while pushing out on the side of the housing or insert a screwdriver into the slot in the housing (next to tab) and twist screwdriver. Gently vacuum fan, motor and interior of housing.

METAL AND ELECTRICAL PARTS SHOULD NEVER BE IMMERSUED IN WATER.

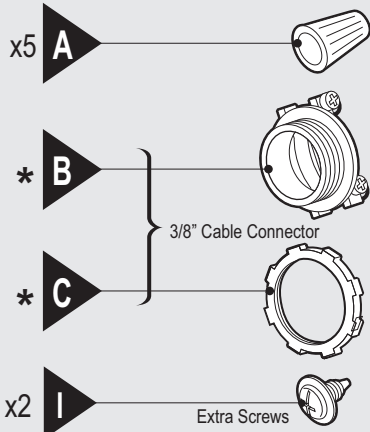
MAINTENANCE

The motor is permanently lubricated and never needs oiling. If the motor bearings are making excessive or unusual noises, replace the motor with the exact service motor. You should replace the impeller at the same time.

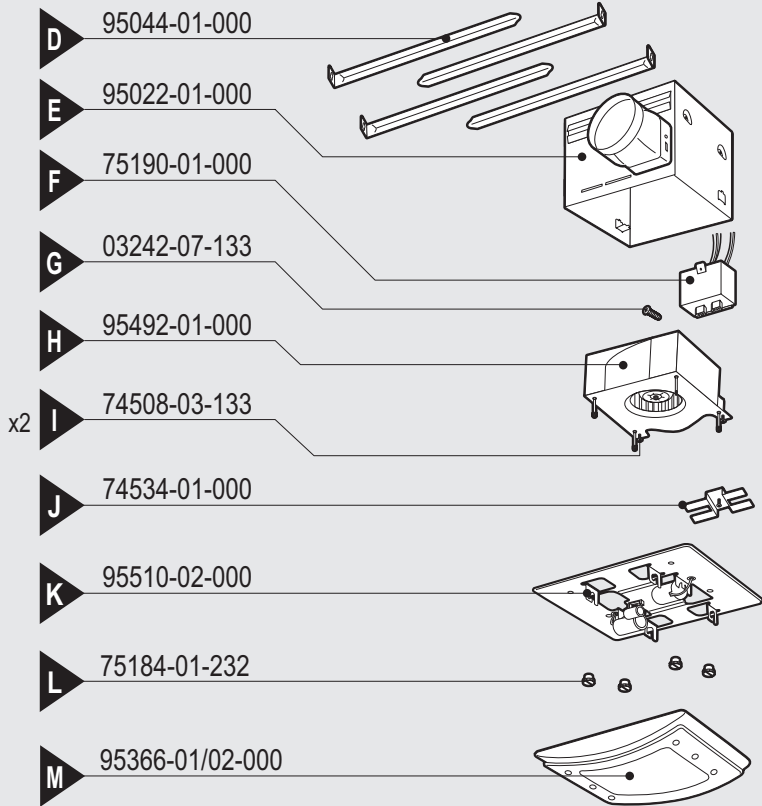
COOKING AREA



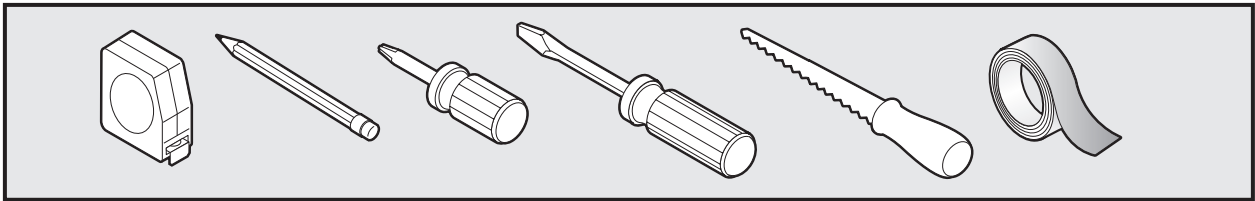
**Check all the parts.
If damaged, call
1-888-830-1326
for replacements.**



* **NOTE:** Strain relief cable connector must be installed. Not included.



Included.

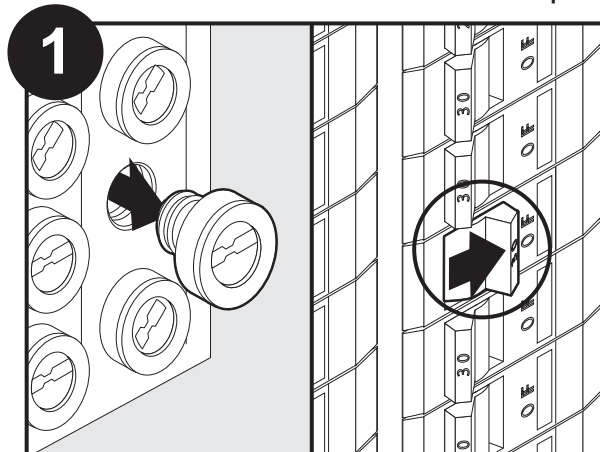


Tools Needed. (Not supplied)

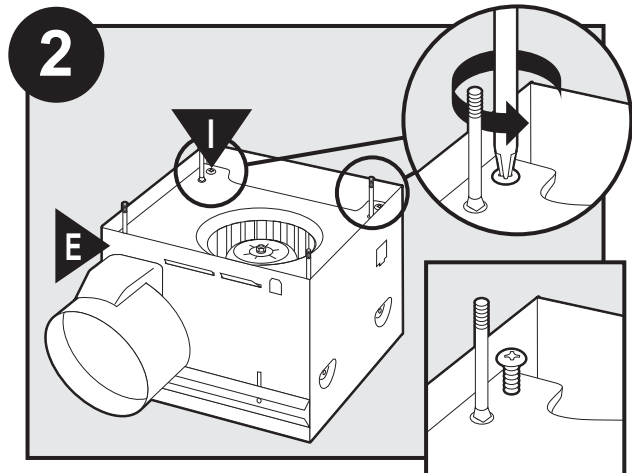
Estimated assembly time: 30 to 60 minutes

Before Installation

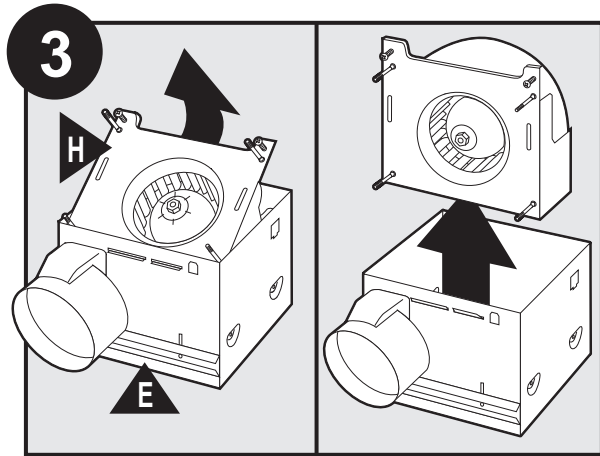
NOTE: Remove all packing materials before installation.



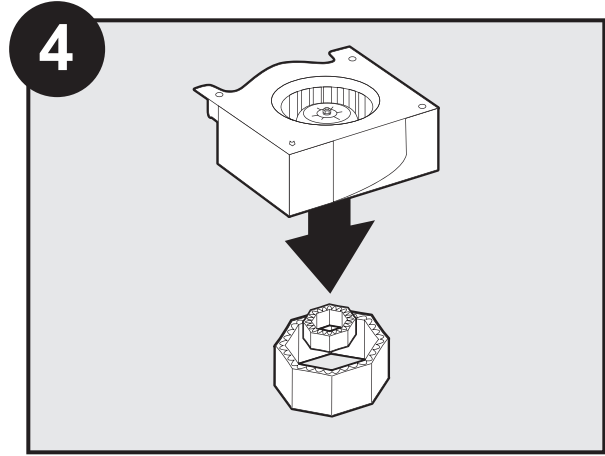
Turn off the power source.



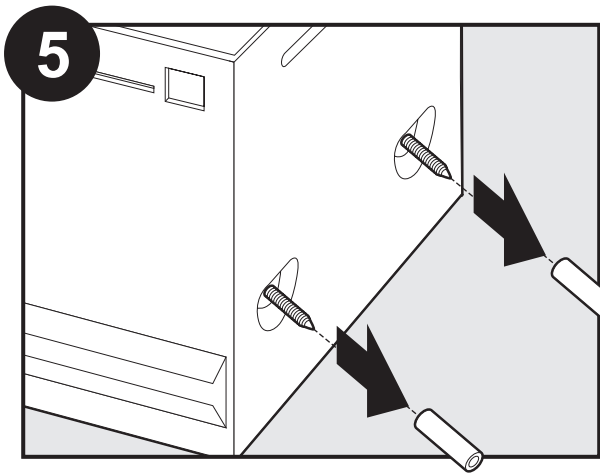
Loosen screws.



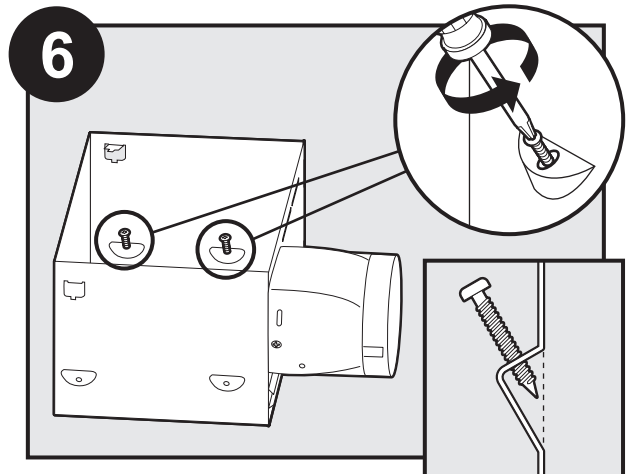
Remove the motor/blower from the housing.



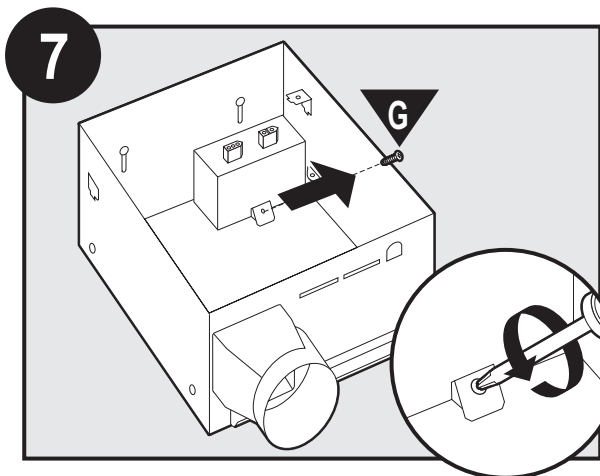
Remove packing material.



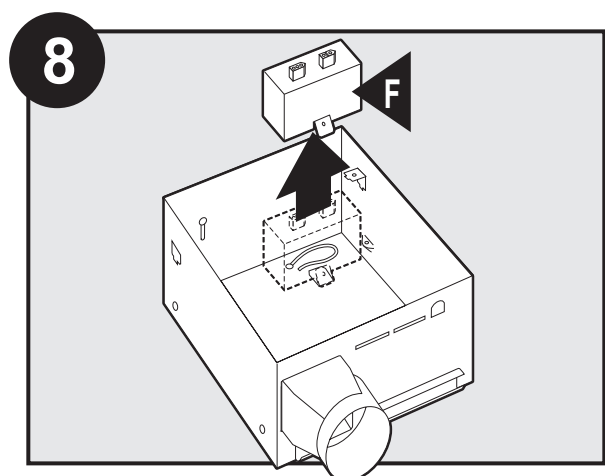
Remove the pre-loaded screw tip covers.



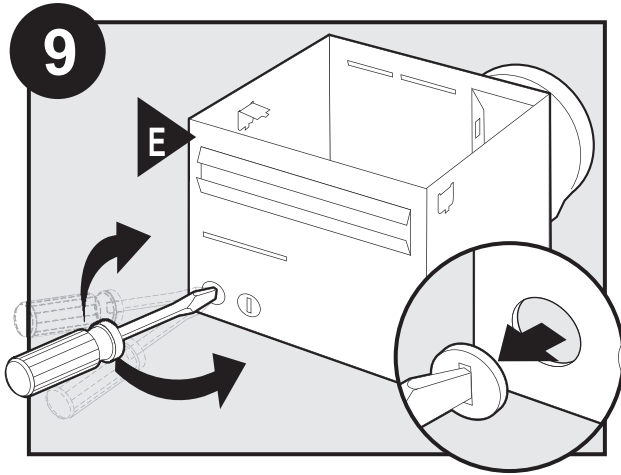
Back out the pre-loaded screw tips until flush with the side of the housing.



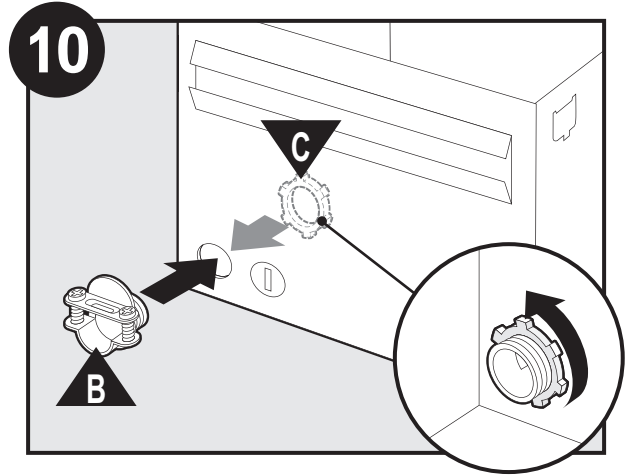
Remove the wiring cover screw.



Remove the wiring cover.



Pop out the first wiring access slug. Use second if needed.

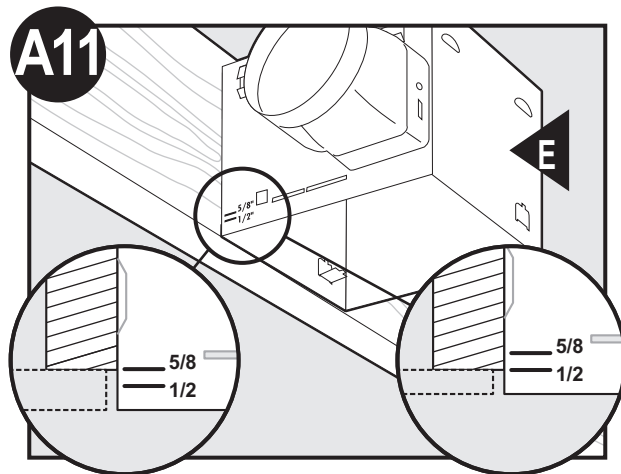


Insert the strain relief into the housing and secure with the washer.

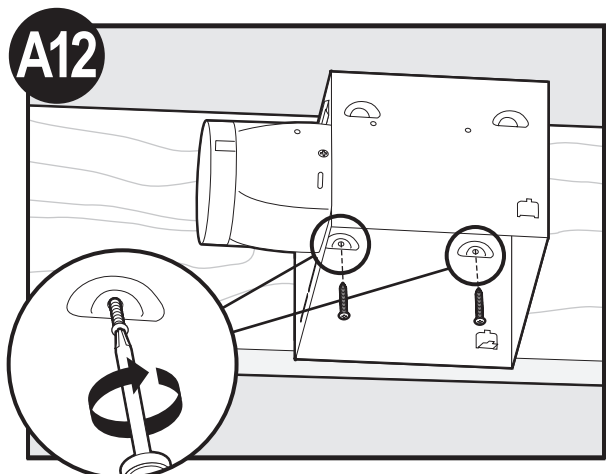
Choose Installation Option

- For New Construction - attaching to joist go to step A11, page 5
- For New Construction - suspended between joists go to step B11, page 8
- For Existing Construction - accessible from above go to step C11, page 11
- For Existing Construction - accessible only from below go to step D11, page 15

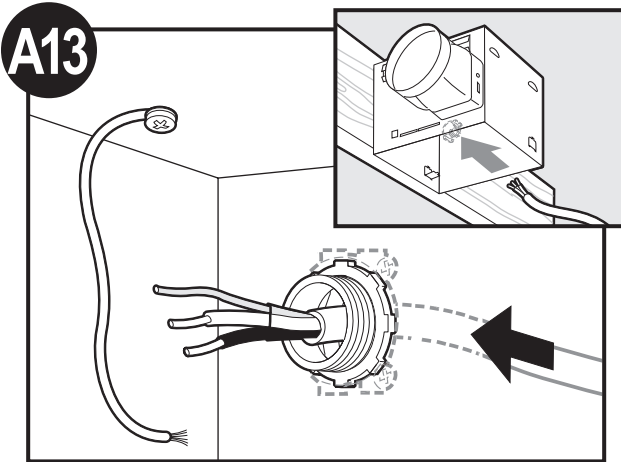
New Construction – attaching to joist



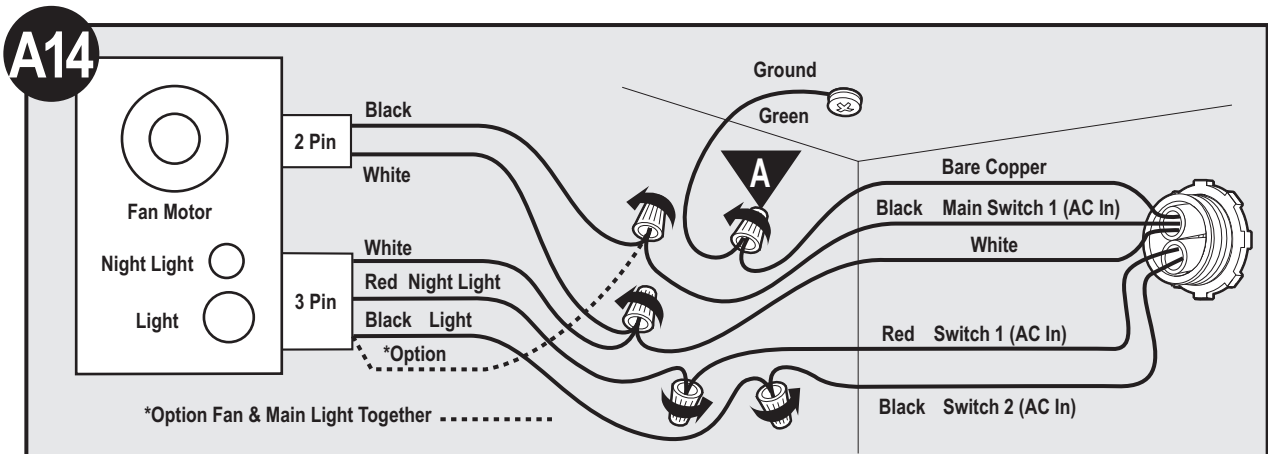
Position the correct depth mark at the bottom edge of the joist based on the thickness of your sheetrock.



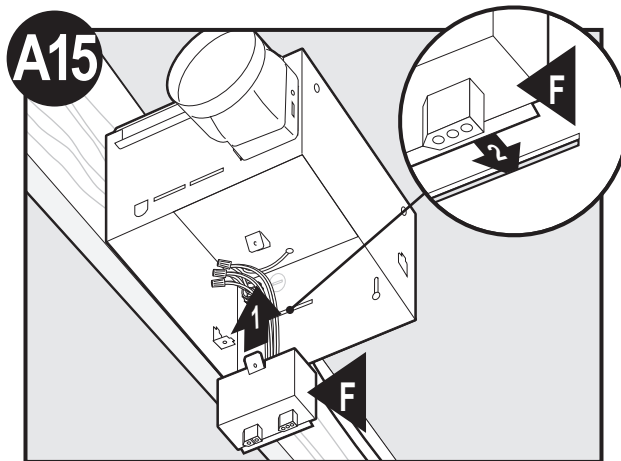
Screw pre-loaded screws into joist or framing.



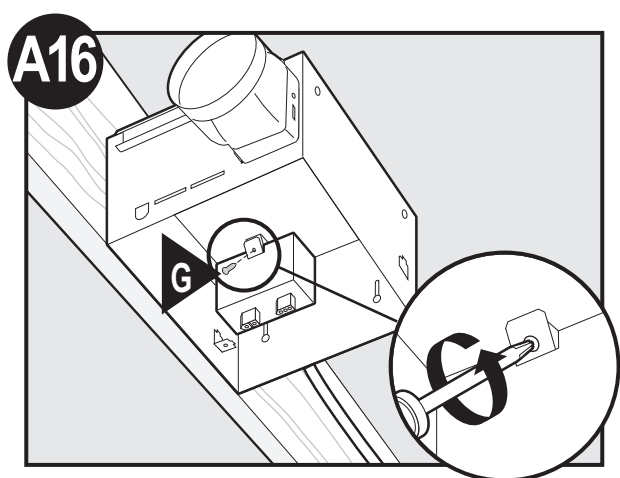
A13 Pull wires through the strain relief.



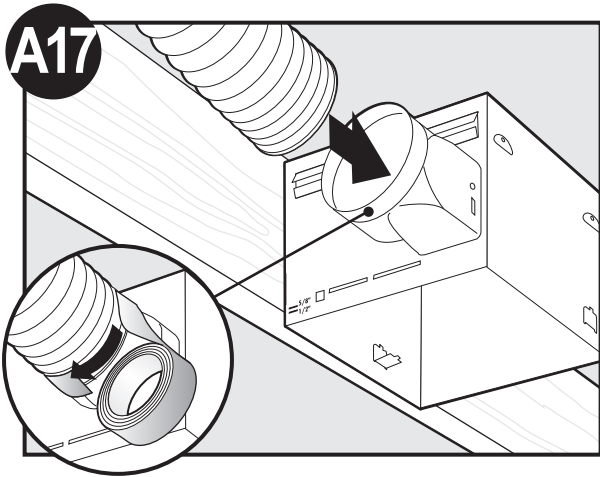
A14 Connect wires as shown.



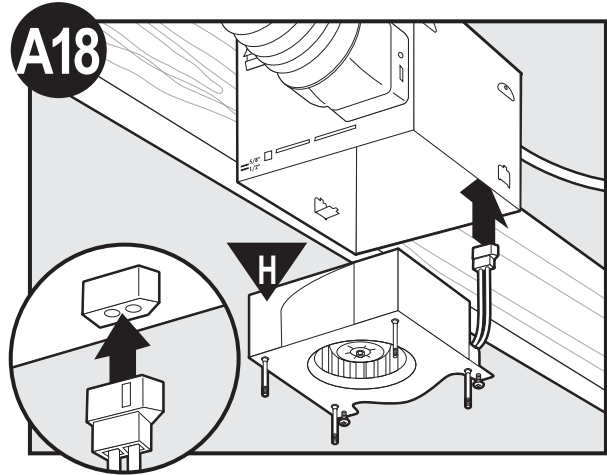
A15 Install the wiring cover plate. Make sure all wiring connections are inside the box or under the wiring cover plate.



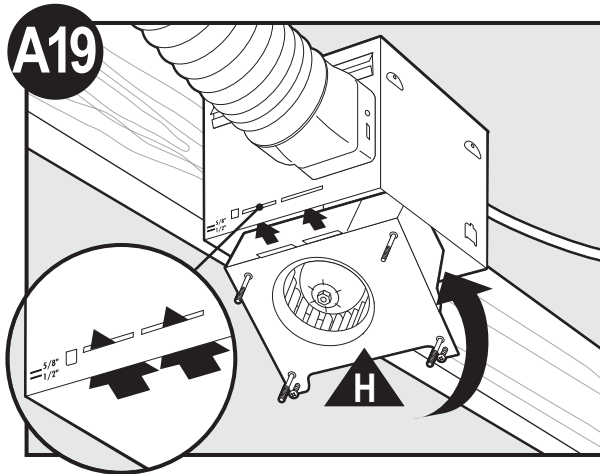
A16 Tighten the wiring cover plate screw.



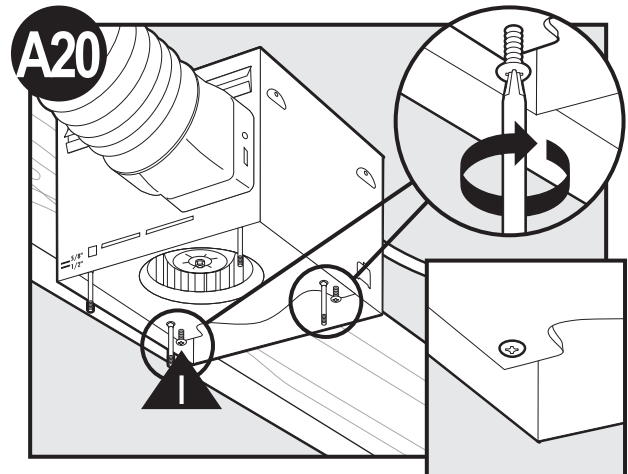
A17
Connect 4" duct and vent to the outside. Tape joints. If ducting does not fit securely, an adapter may need to be purchased.



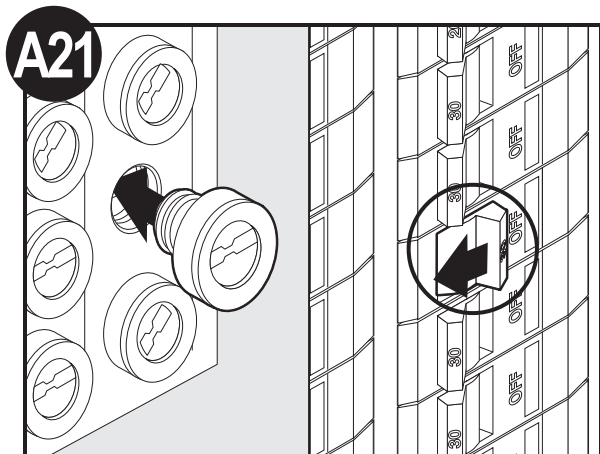
A18
Connect wiring from the motor to the wiring cover plate.



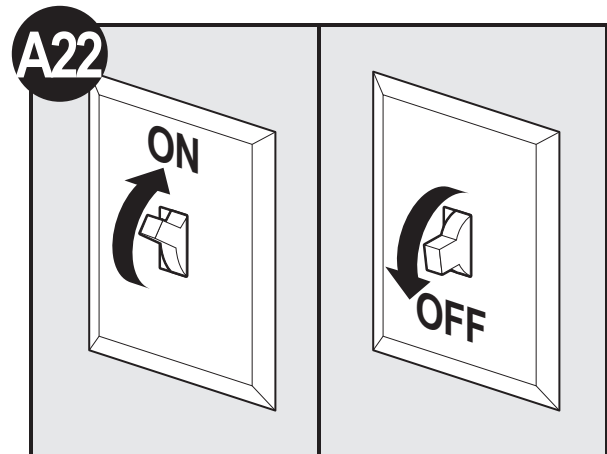
A19
Reinstall the motor by inserting the tabs and pushing up into position. Make sure the wires are not pinched between the motor and the housing.



A20
Secure the motor by tightening the 2 screws.



A21
Turn on the power source.



A22
Test the motor. If the motor does not run, check the plug connection.

A23

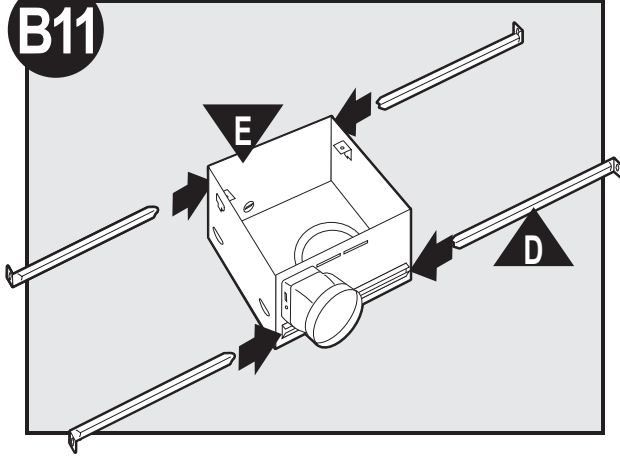
Go to step

E1

on page 18
to attach grille.

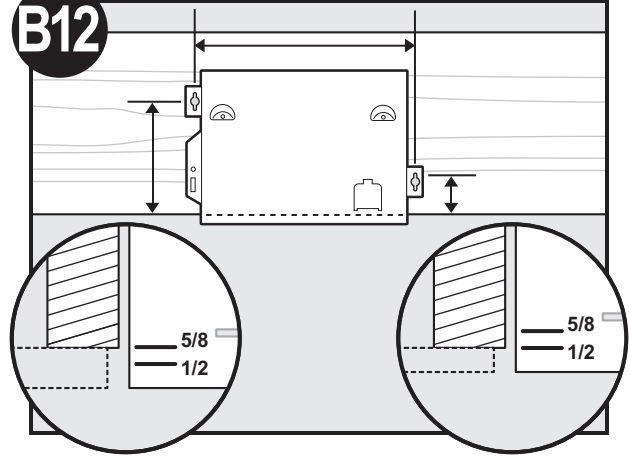
New Construction – suspended between joists

B11



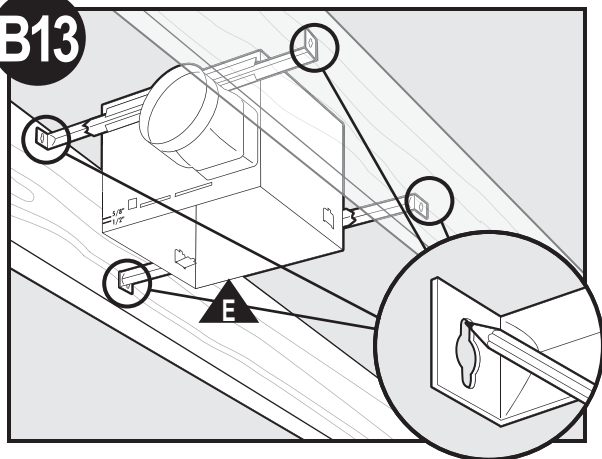
Slide the mounting rails into brackets.

B12



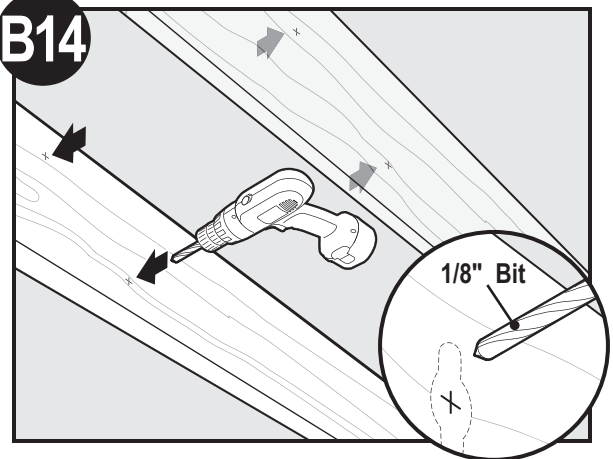
Position the correct depth mark at the bottom edge of the joist based on the thickness of your sheetrock.

B13

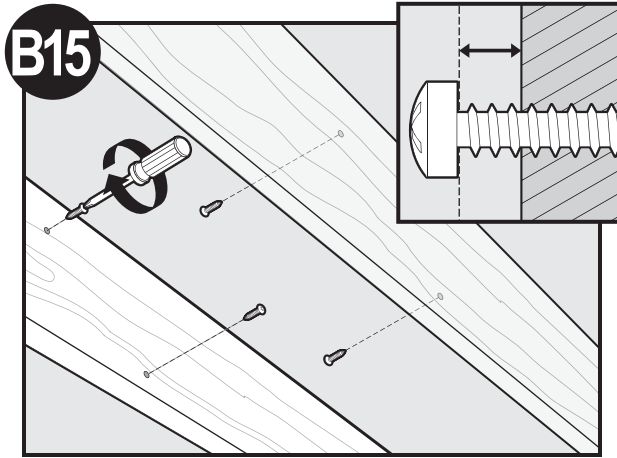


Mark position of screws by using holes as a template.

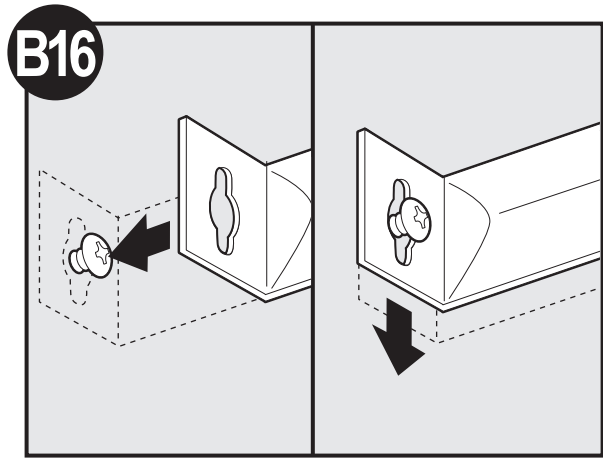
B14



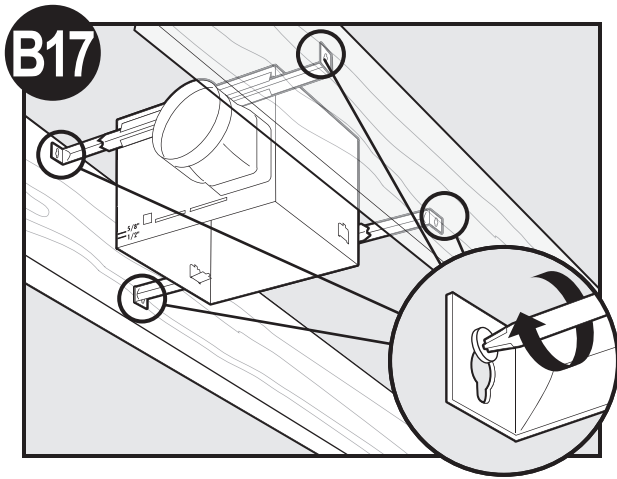
Drill a hole in the center of each outline.



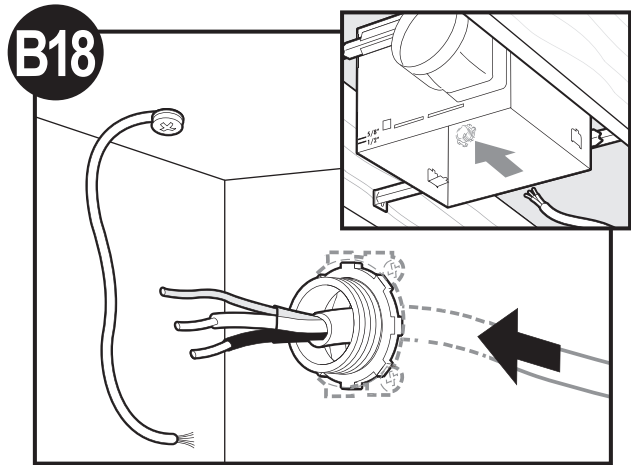
B15
Insert screws, leaving space between the screw head and the joist. Screws are not provided.



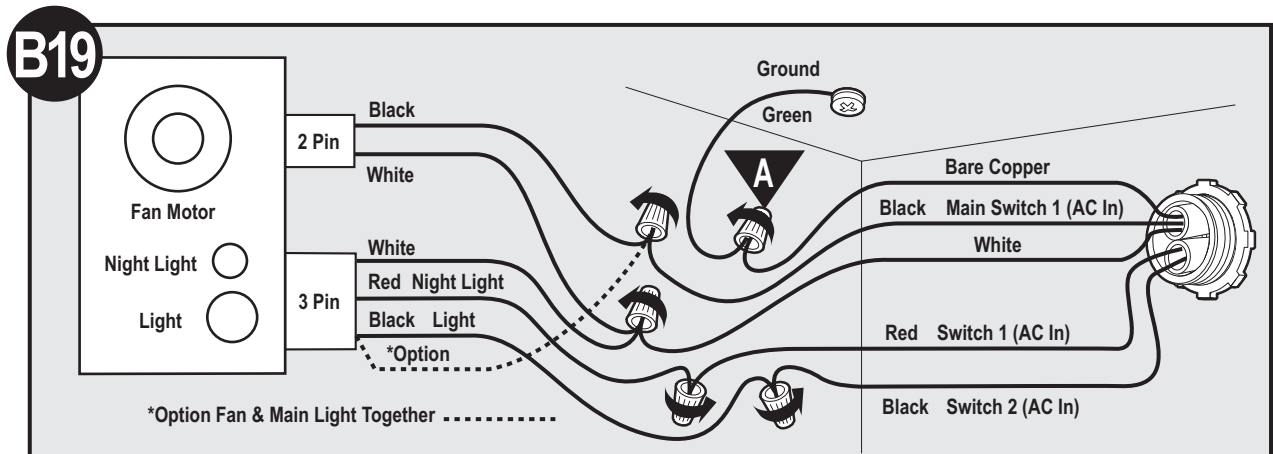
B16
Attach the rails onto the screws.



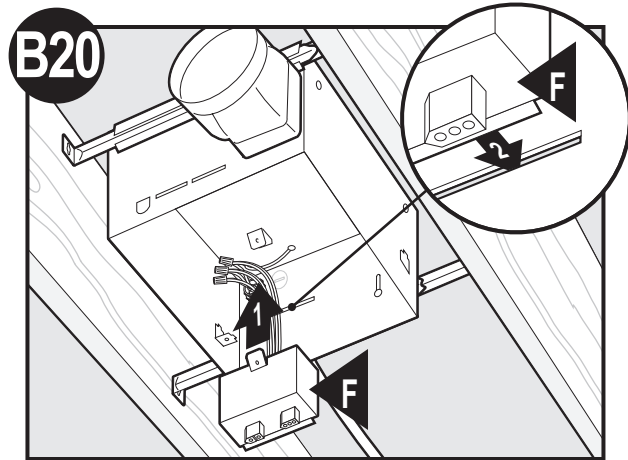
B17
Tighten screws.



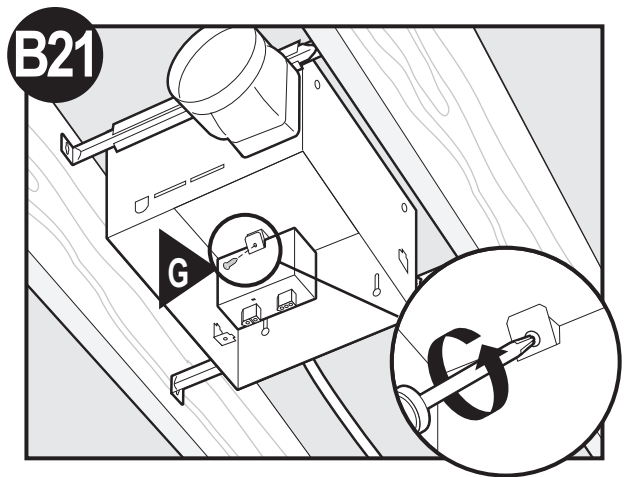
B18
Pull wires through the strain relief.



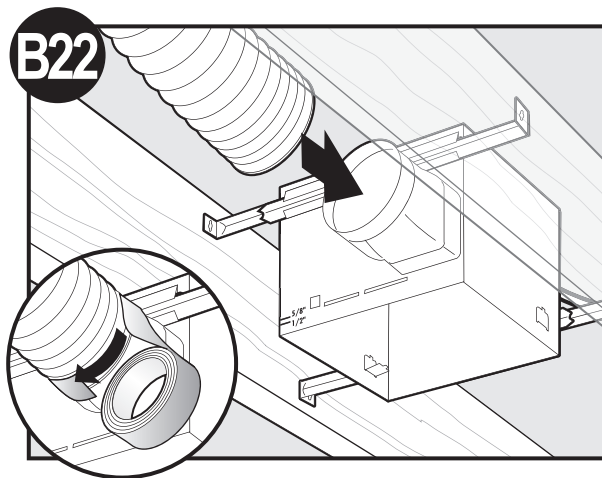
B19
Connect wires as shown.



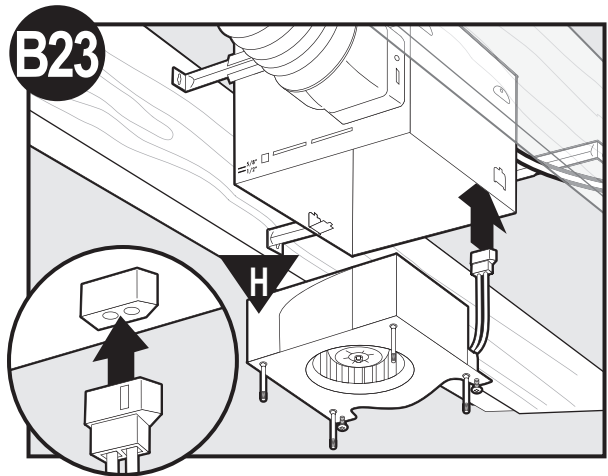
B20
Install the wiring cover plate. Make sure all wiring connections are inside the box or under the wiring cover plate.



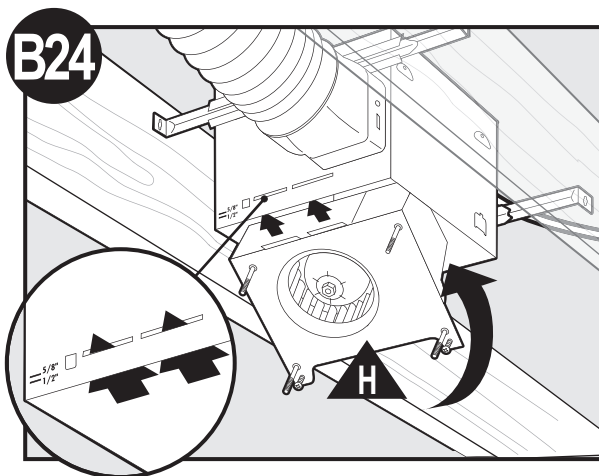
B21
Tighten the wiring cover plate screw.



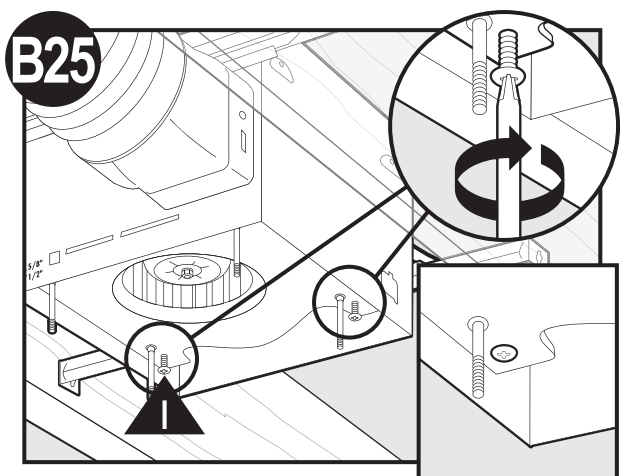
B22
Connect 4" duct and vent to the outside. Tape joints. If ducting does not fit securely, an adapter may need to be purchased.



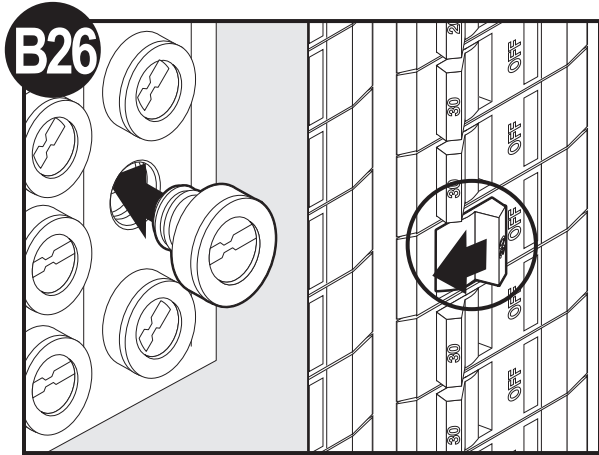
B23
Connect wiring from the motor to the wiring cover plate.



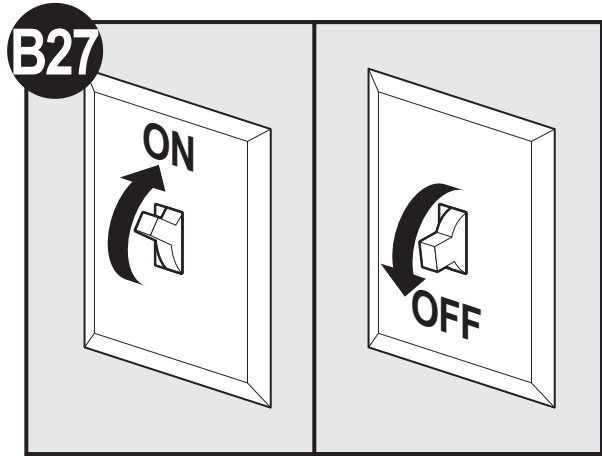
B24
Reinstall the motor by inserting the tabs and pushing up into position. Make sure the wires are not pinched between the motor and the housing.



B25
Secure the motor by tightening the 2 screws.



Turn on the power source.



Test the motor. If the motor does not run, check the plug connection.

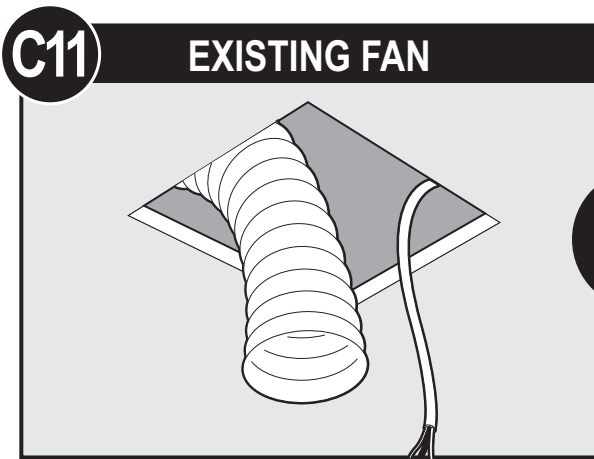
B28

Go to step

E1

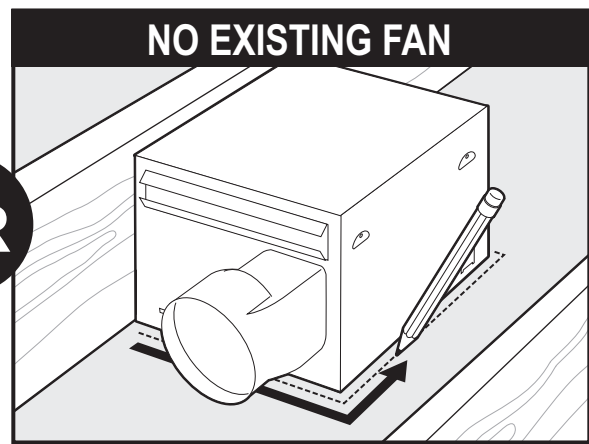
on page 18
to attach grille.

Existing Construction – accessible from above

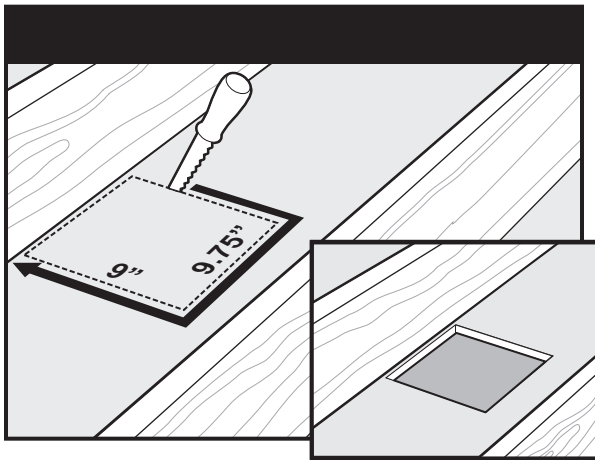


Remove an existing fan and check to make sure the opening is large enough to accommodate the new motor housing (9" x 9.75").

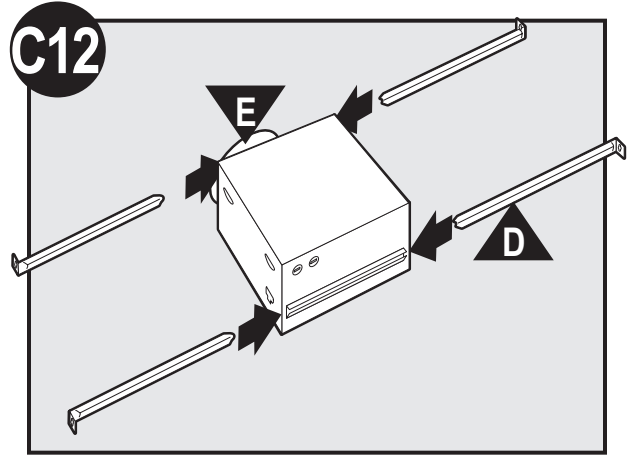
OR



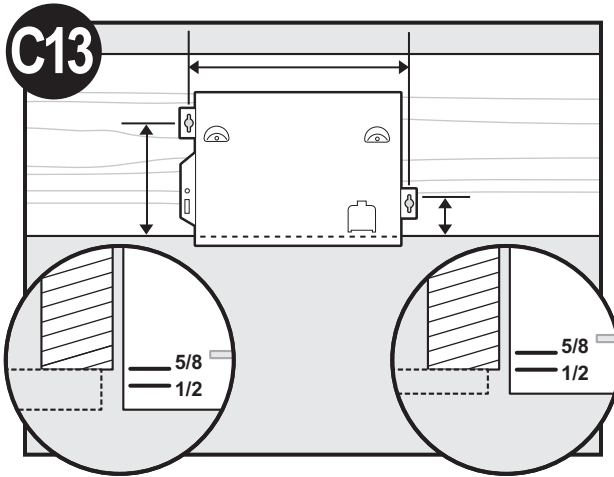
Use the motor housing as a template to mark position.



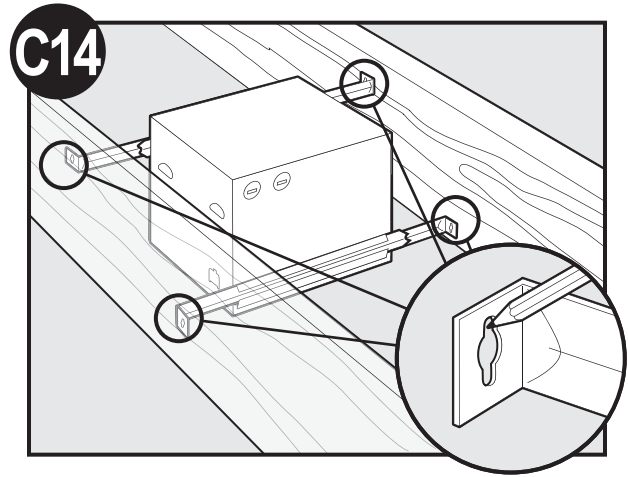
Cut out an opening for the housing.



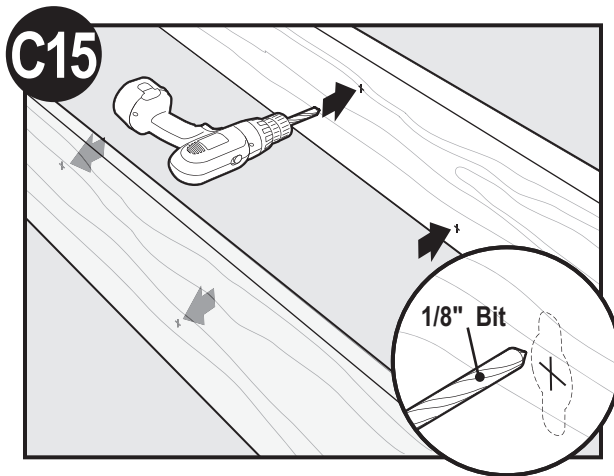
Slide the mounting rails into brackets.



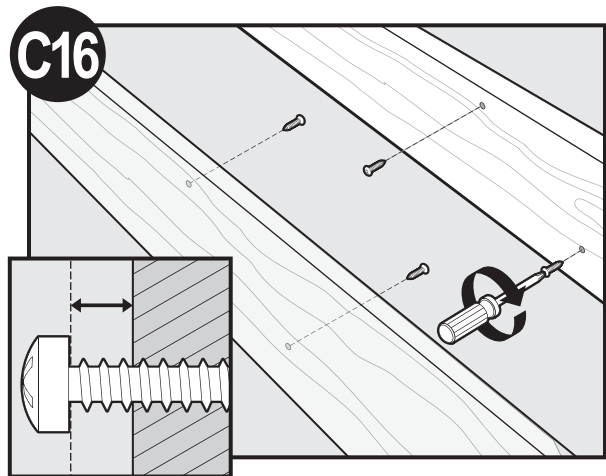
Position the correct depth mark at the bottom edge of the joist based on the thickness of your sheetrock.



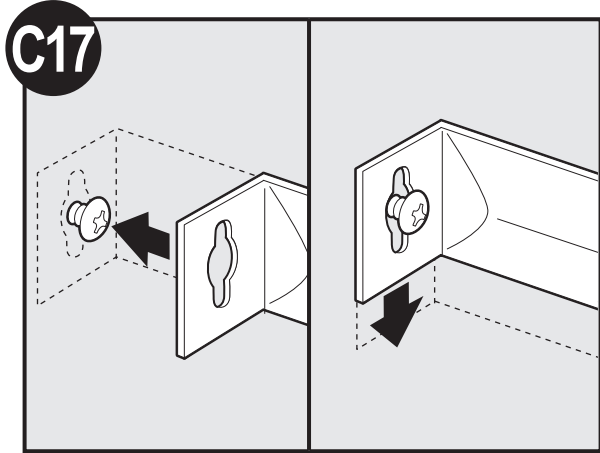
Mark position of screws by using holes as a template.



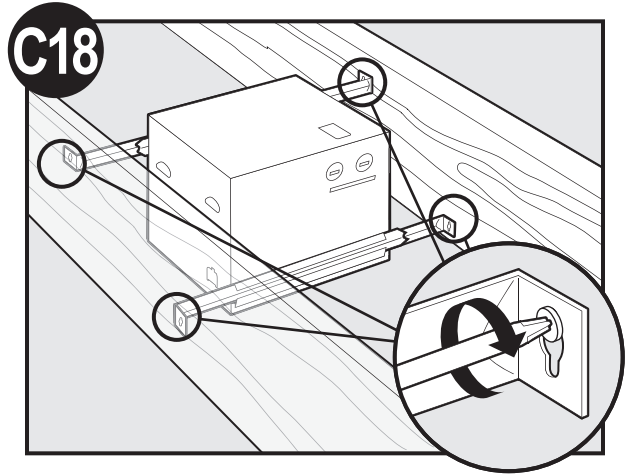
Drill a hole in the center of each outline.



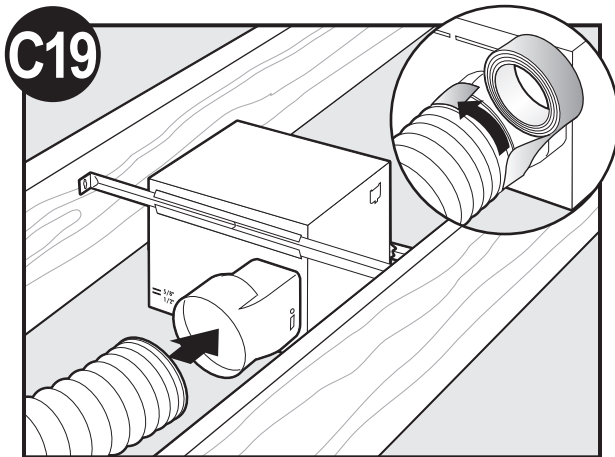
Insert screws, leaving space between the screw head and the joist. Screws are not provided.



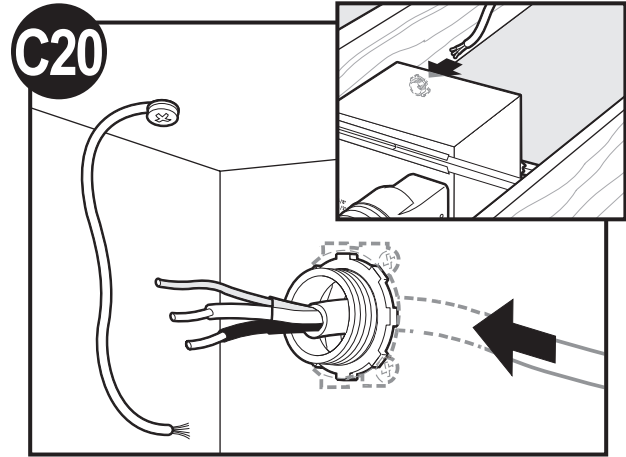
Attach the rails onto the screws.



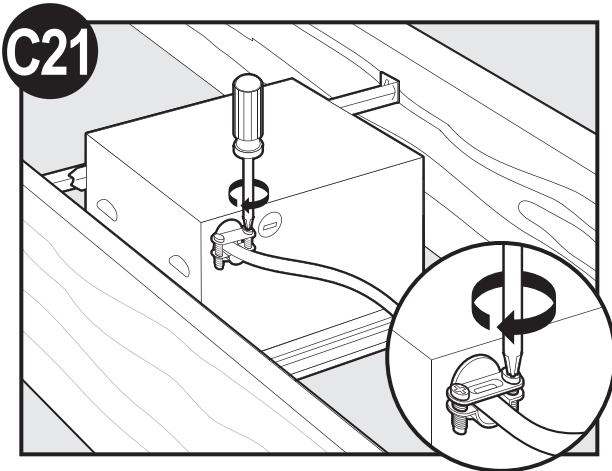
Tighten screws.



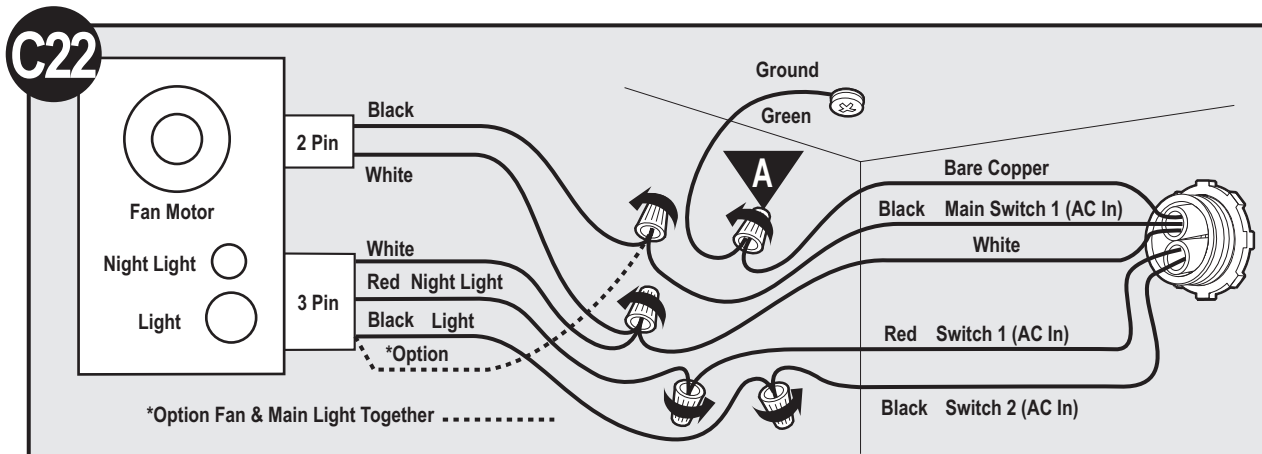
Connect 4" duct and vent to the outside. Tape joints.
If ducting does not fit securely, an adapter may need to be purchased.



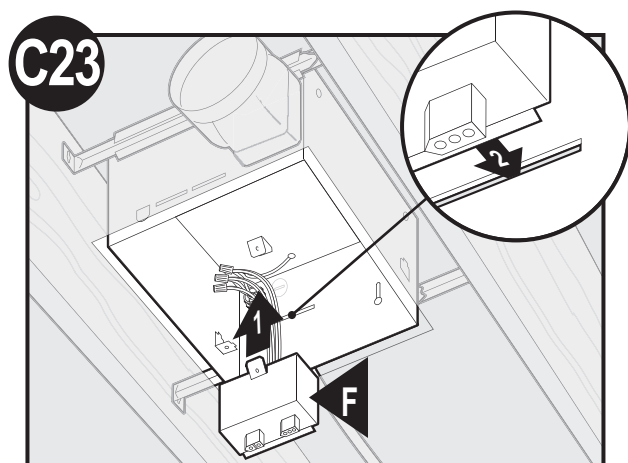
Pull wires through the strain relief.



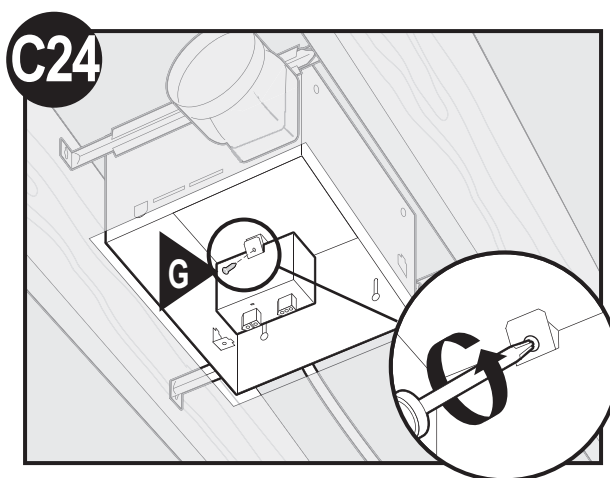
Tighten the strain relief screws.



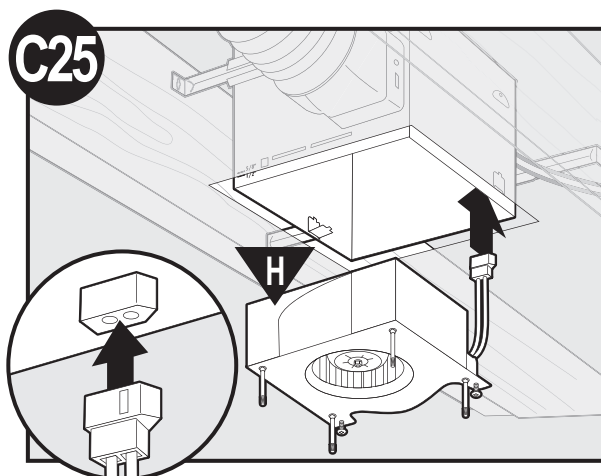
Connect wires as shown.



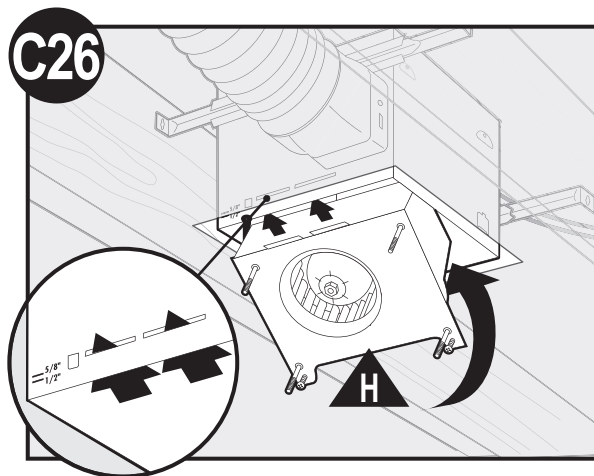
Install the wiring cover plate. Make sure all wiring connections are inside the box or under the wiring cover plate.



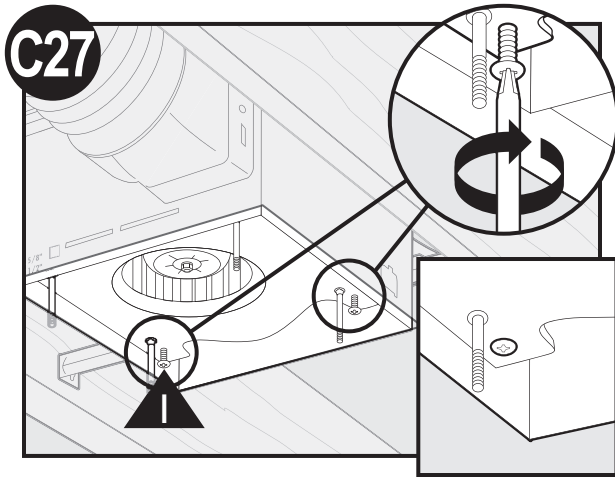
Tighten the wiring cover plate screw.



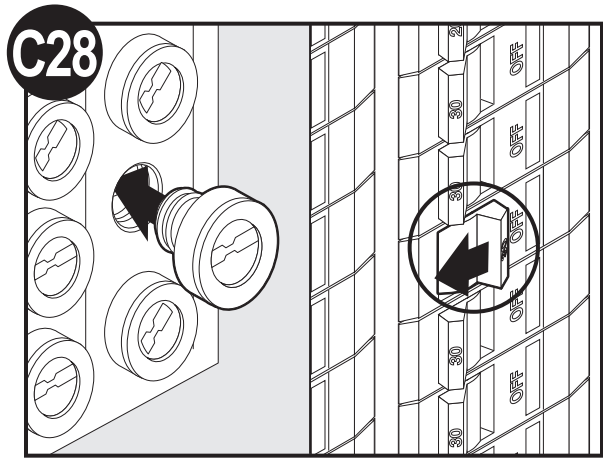
Connect wiring from the motor to the wiring cover plate.



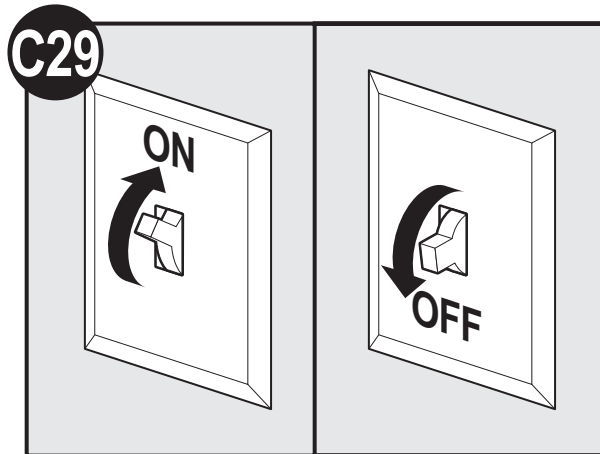
Reinstall the motor by inserting the tabs and pushing up into position. Make sure the wires are not pinched between the motor and the housing.



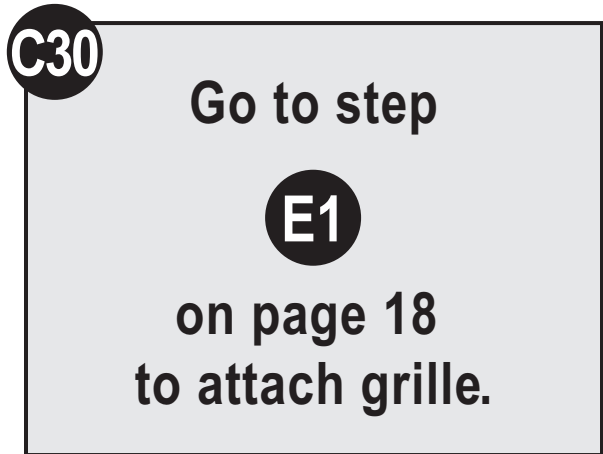
Secure the motor by tightening the 2 screws.



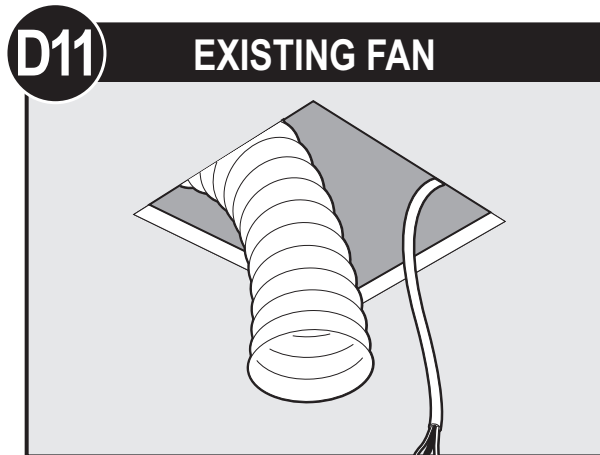
Turn on the power source.



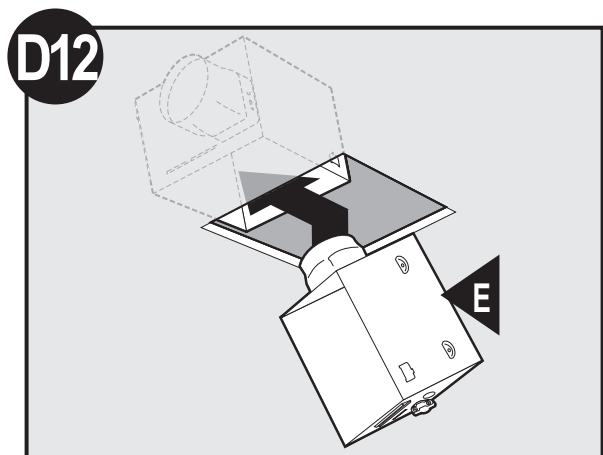
Test the motor. If the motor does not run, check the plug connection.



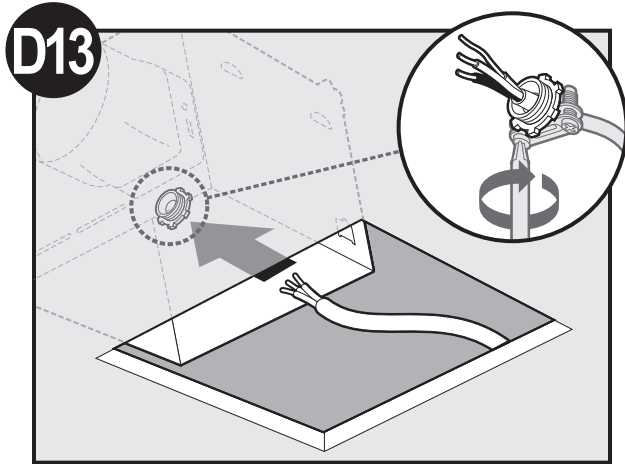
Existing Construction – accessible only from below



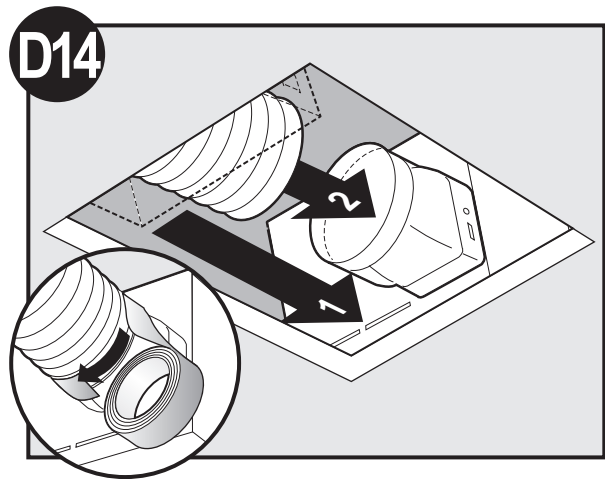
Remove an existing fan and check to make sure the opening is large enough to accommodate the new motor housing (9" x 9.75").



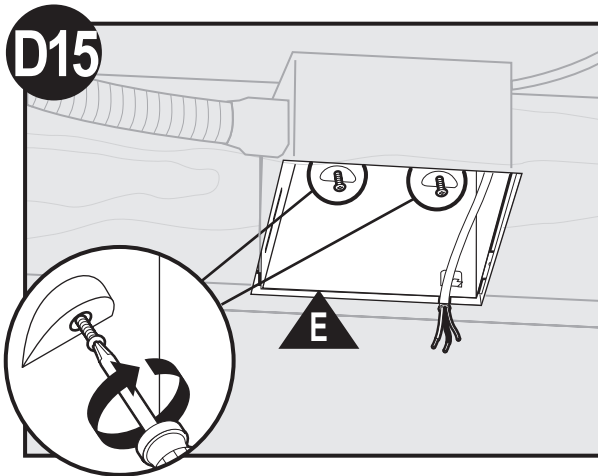
Move the housing into position above the ceiling



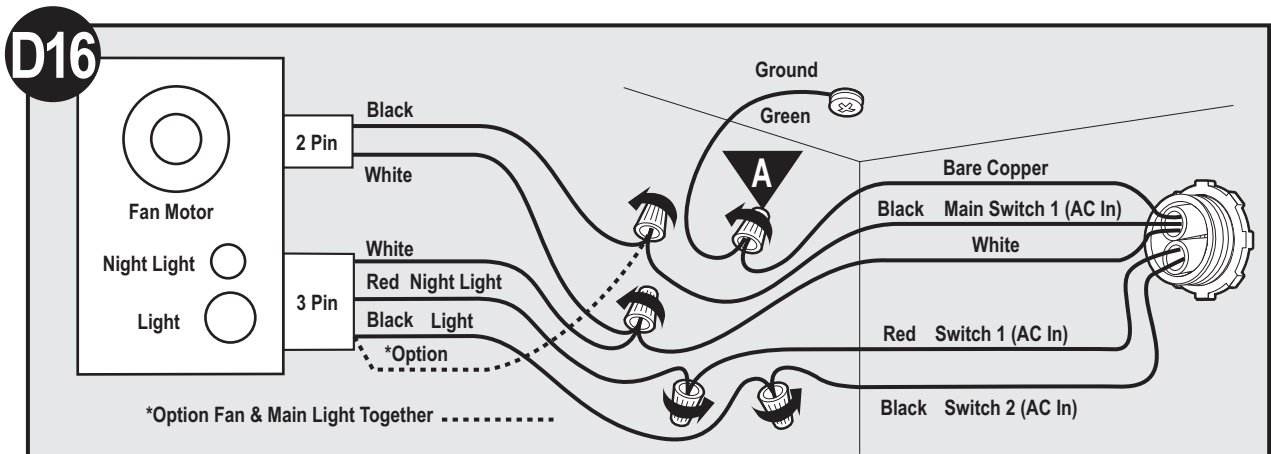
Pull wires through strain relief.



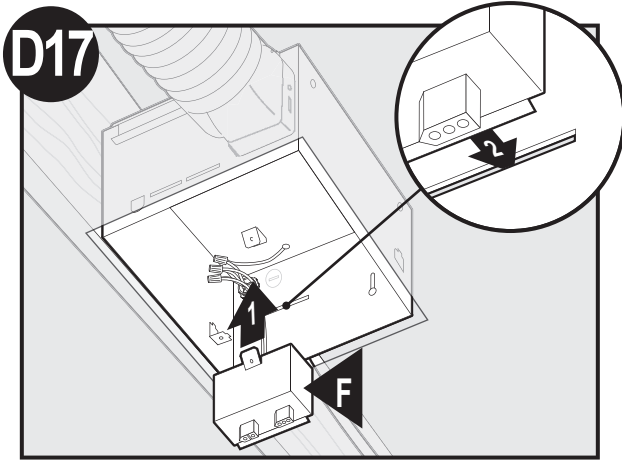
Attach existing ducting to duct connector. Tape joints.
If ducting does not fit securely,
an adapter may need to be purchased.



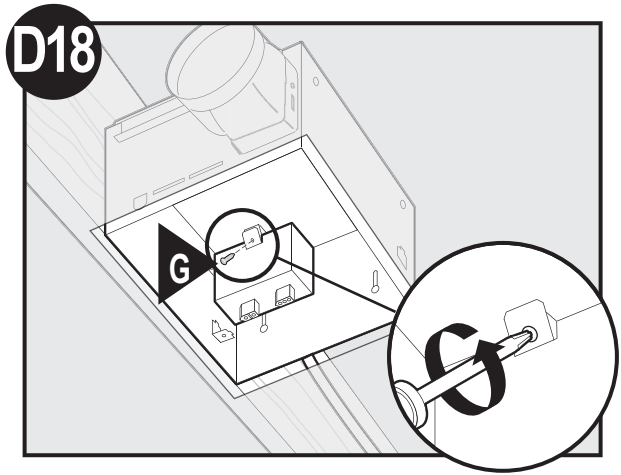
Screw pre-loaded screws into joist or framing.



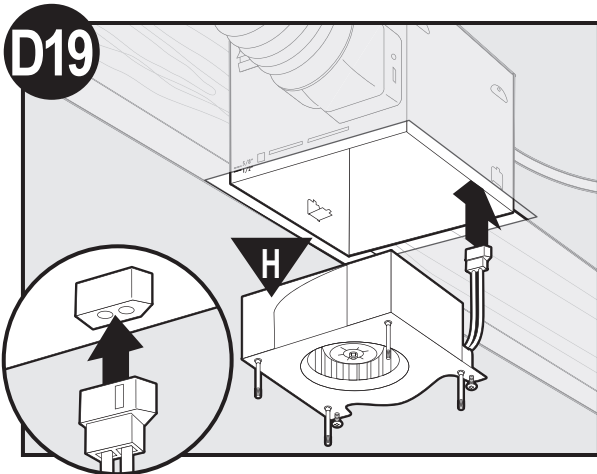
Connect wires as shown.



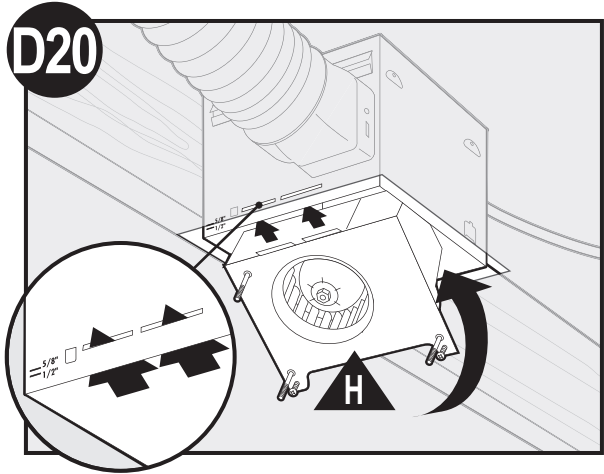
D17
Install the wiring cover plate. Make sure all wiring connections are inside the box or under the wiring cover plate.



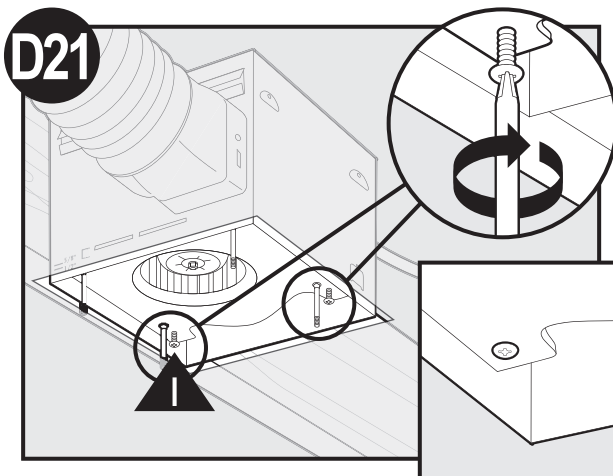
D18
Tighten the wiring cover plate screw.



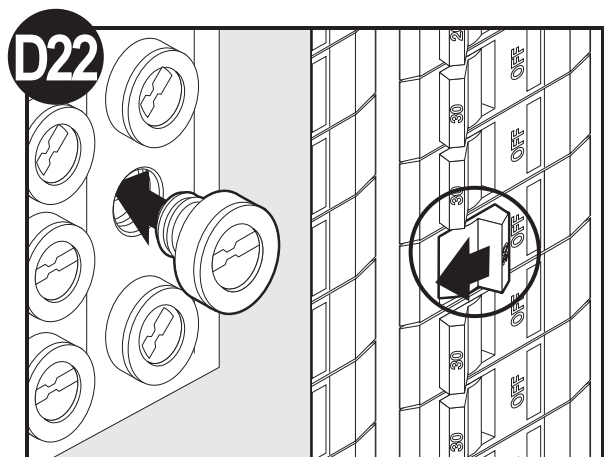
D19
Connect wiring from the motor to the wiring cover plate.



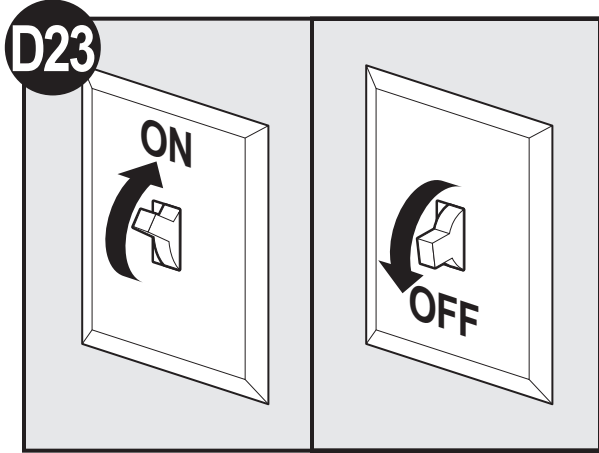
D20
Reinstall the motor by inserting the tabs and pushing up into position. Make sure the wires are not pinched between the motor and the housing.



D21
Secure the motor by tightening the 2 screws.



D22
Turn on the power source.

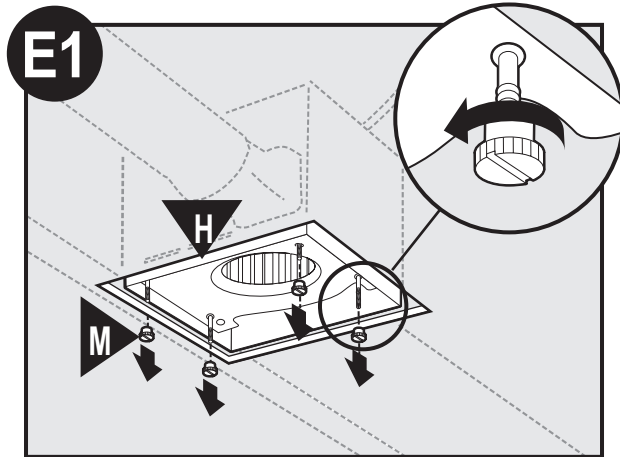


D24

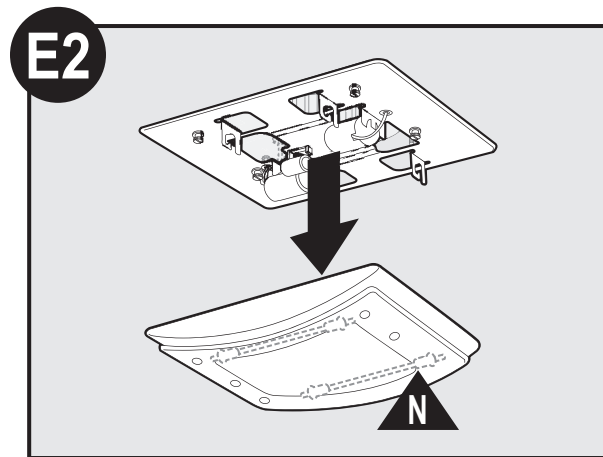
Go to step
E1
 on page 18
 to attach grille.

Test the motor. If the motor does not run,
 check the plug connection.

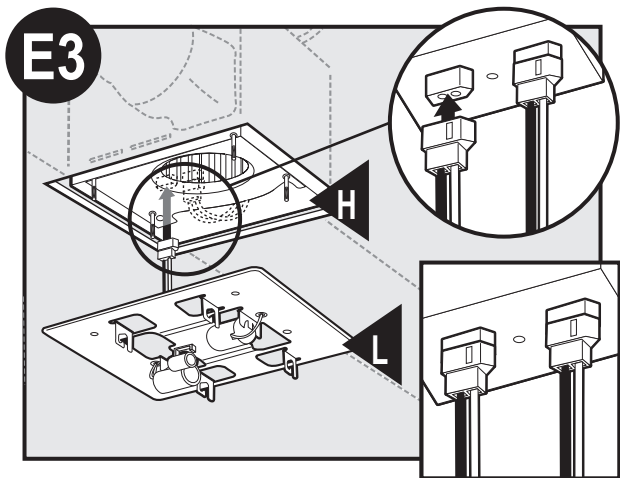
Attaching the Grille



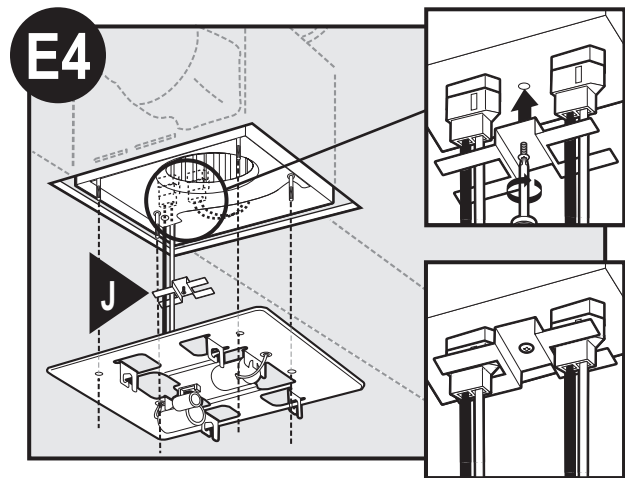
Remove the thumbscrews.



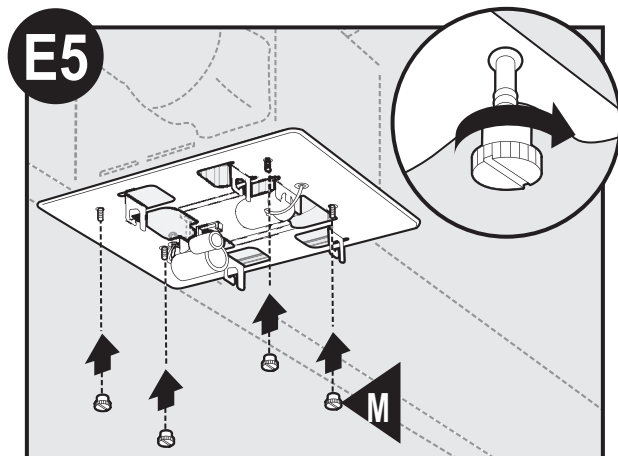
Remove glass.



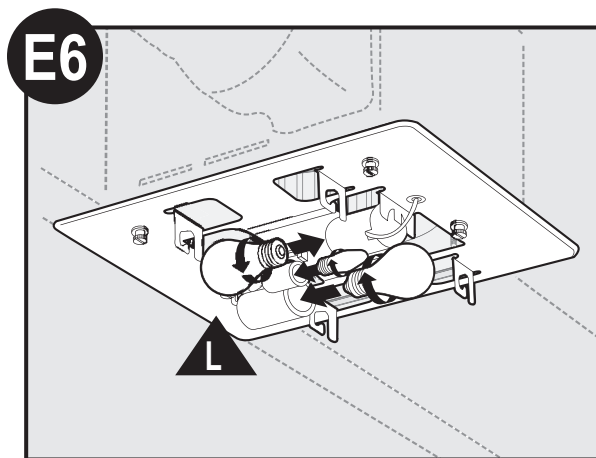
Connect wiring harness. **DO NOT ALLOW THE FIXTURE TO HANG FROM THE WIRING HARNESS.**



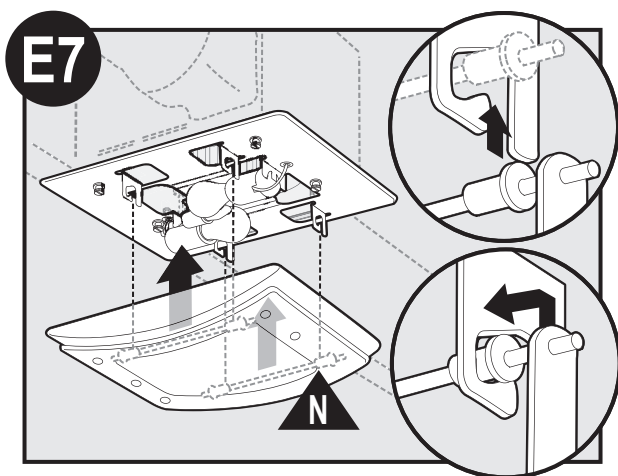
Position the strain relief bracket between the plugs as shown, and screw into place.



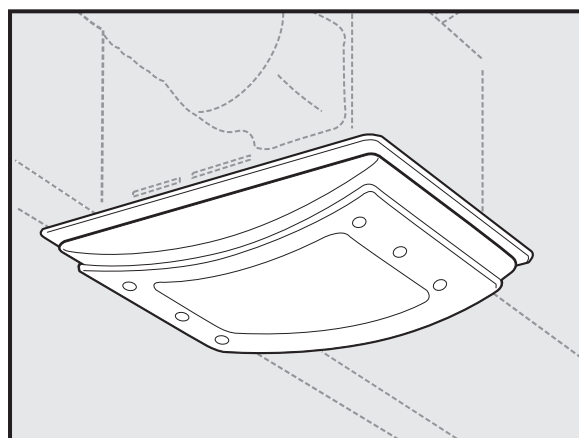
Slide light mount over posts and attach thumbscrews.
WARNING: To reduce the risk of electrical shock, all 4 thumbscrews **MUST** be properly installed.



Install 2 Max 60 Watt A-15 bulbs (Not Included)
 and 1 Max 7 Watt C-7 bulb (Not Included).



Align glass and push up.



Trouble Shooting

Problem: Fan does not come on.

Solution:

- Hunter Fan Bath Ventilators are extremely quiet. To confirm that the fan is running, place your hand near the vents to feel the air movement.
- Turn power on, replace fuse, or reset breaker.
- Check all plug connections to be sure they are secure.
- Check the wiring to make sure it matches the wiring diagram.

Problem: Light does not come on.

Solution:

- Replace the light bulb with a new bulb.
- Turn power on, replace fuse, or reset breaker.
- Check all plug connections to be sure they are secure.
- Check the wiring to make sure it matches the wiring diagram.

Problem: Fan is noisy.

Solution:

- Check and tighten all fasteners.
- Check the glass to make sure it is secure.
- Check the flapper to make sure it moves freely.

If you need parts or service assistance, please call 888-830-1326 or visit us at our WEB site at <http://www.hunterfan.com>.

Warranty

Hunter Fan Company
Bath Exhaust Fan
LIMITED WARRANTY

Hunter Fan Company makes the following limited warranty to the original user or consumer purchaser of this Hunter bath exhaust fan:

If any part of your Hunter bath exhaust fan (except for glass fixtures and light bulbs) fails at any time within one year after the date of sale to you due to a defect in material or workmanship, we will repair or, at our option, replace the defective part free of charge for parts and labor performed at our nearest service center or at our Service Department in Memphis, Tennessee. After this one-year period, you will be responsible for all parts and labor costs for repairs on the bath exhaust fan except for motor repairs as provided below.

If your Hunter bath exhaust fan motor fails at any time within five years after the date of sale to you due to a defect in material or workmanship, labor and materials to repair the defect will be provided free of charge at our nearest service center or our Service Department in Memphis, Tennessee. If no replacement part can be provided, we will, at our option, either refund the actual purchase price of your bath exhaust fan or provide a replacement free of charge. After this five-year period, you will be responsible for all parts and labor costs for repairs on all parts of the bath exhaust fan.

IF THE ORIGINAL USER OR CONSUMER PURCHASER CEASES TO OWN THE FAN, THIS WARRANTY AND ANY IMPLIED WARRANTY WHICH THEN REMAINS IN EFFECT, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ARE VOIDED. NO WARRANTY, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, IS MADE IN RESPECT OF GLASS FIXTURES OR LIGHT BULBS OR THE FINISH ON ANY METAL PORTION OF THE BATH EXHAUST FAN.

THIS WARRANTY IS IN LIEU OF ALL OTHER EXPRESS WARRANTIES. THE DURATION OF ANY IMPLIED WARRANTY, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, IN RESPECT TO ANY HUNTER FAN BATH EXHAUST FAN MOTOR OR OTHER FAN PART, IS EXPRESSLY LIMITED TO THE PERIOD OF THE EXPRESS WARRANTY SET FORTH ABOVE FOR SUCH MOTORS OR OTHER PARTS.

This warranty is voided if your Hunter bath exhaust fan is not purchased and installed in the U.S.A. This warranty excludes and does not cover defects, malfunctions or failures of any Hunter bath exhaust fan which were caused by repairs by persons not authorized by us, use of parts or accessories not authorized by us, mishandling, improper installation, modifications or damage to the Hunter bath exhaust fan while in your possession, or unreasonable use, including failure to provide reasonable and necessary maintenance.

To obtain servicing, contact the nearest Hunter authorized service center of the Hunter Fan Company Service Department, 7130 Goodlett Farms Parkway, Suite 400, Memphis, Tennessee 38016. Please contact us before shipping your bath exhaust fan to us. If we authorize you to ship it to us, you will be responsible for all insurance and freight or other transportation charges to our factory or service center. We will return your Hunter bath exhaust fan freight prepaid. Your Hunter bath exhaust fan should be properly packed to avoid damage in transit since we will not be responsible for any such damage. Proof of purchase is required when requesting warranty service. The purchaser must present the sales receipt or other document that establishes proof of purchase.

IN NO EVENT SHALL HUNTER FAN COMPANY BE LIABLE FOR CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES.

SOME STATES DO NOT ALLOW LIMITATIONS ON HOW LONG AN IMPLIED WARRANTY LASTS OR THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES SO THE ABOVE LIMITATION OR EXCLUSIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

THE WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS WHICH VARY FROM STATE TO STATE.



7130 Goodlett Farms Pkwy., Suite 400, Memphis, Tennessee 38016
Printed in China

Ellipse

Ventilateur de salle de bains avec lumière et veilleuse



Français

Guide du propriétaire

Modèle
90063/90064

SINCE 1886
Hunter®

⚠ M I S E E N G A R D E

POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURES, VEUILLEZ SUIVRE LES DIRECTIVES SUIVANTES :

1. Utiliser cet appareil seulement de la façon prévue par le fabricant. Si vous avez des questions, communiquer avec le fabricant.
2. Avant l'entretien ou le nettoyage de cet appareil, couper le courant au panneau de service et verrouiller les moyens de déconnexion pour empêcher que le courant soit remis accidentellement. Si vous ne pouvez pas verrouiller les moyens de déconnexion, bien attacher un dispositif de mise en garde visible, comme une étiquette au panneau de service.
3. Une personne qualifiée doit effectuer le travail d'installation et de câblage électrique conformément à tous les codes et normes applicables, y compris les codes et normes de la construction pare-feu.
4. Il faut suffisamment d'air pour une bonne combustion et un bon échappement des gaz par le conduit (cheminée) de l'équipement brûlant le combustible pour empêcher un refoulement. Suivre les directives du fabricant de votre installation de chauffage ainsi que les normes de sécurité telles que celles publiées par l'association nationale de protection contre les incendies (NFPA, National Fire Protection Association), la société américaine des ingénieurs en chauffage, réfrigération et climatisation (ASHRAE, American Society for Heating, Refrigeration, and Air Conditioning Engineers), et les administrations des codes locaux.
5. Ne pas endommager le câblage électrique ou autres équipements cachés en coupant ou en perçant les murs ou le plafond.
6. Les ventilateurs canalisés doivent toujours disposer d'une évacuation vers l'extérieur.
7. Si cet appareil doit être installé au dessus d'un bain ou d'une douche, il doit être identifié comme approprié à cet usage connecté à un disjoncteur de fuite à la terre.
8. Ne jamais poser un interrupteur qu'on pourrait atteindre depuis une baignoire ou une douche.
9. Installer le ventilateur à au moins 1,52 (5 pi) au-dessus du plancher.
10. Il faut mettre cette unité à la terre.
11. Il ne faut pas installer cet appareil dans un plafond ayant une isolation thermique supérieure à R40.

⚠ ATTENTION

1. Uniquement pour un usage général de ventilation. Ne pas s'en servir pour ventiler des matériaux ou des vapeurs dangereux ou explosifs.
2. Pour éviter des dommages au palier du moteur et des turbines bruyantes ou mal équilibrées, protéger le groupe moteur de la peinture au pistolet, la poussière de construction, etc.
3. NE PAS installer ce produit dans un mur. Ce produit est conçu pour être installé dans les plafonds avec un angle de 45°, la gaine doit pointer vers le haut.
4. Veuillez lire l'étiquette des spécifications sur le produit pour des renseignements et conditions supplémentaires.

⚠ M I S E E N G A R D E

DÉCONNECTER L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE ET VERROUILLER LE PANNEAU DE SERVICE AVANT DE FAIRE L'ENTRETIEN DE L'UNITÉ.

ENTRETIEN PRÉVENTIF

Un ventilateur propre fournit un meilleur service. Couper le courant et nettoyer le ventilateur comme indiqué ci-dessous.

POUR NETTOYER LA GRILLE ; Se servir d'un détergent doux, comme du liquide à vaisselle et un chiffon doux. Ne pas se servir de chiffons abrasifs, de tampons de laine d'acier ou de poudres à récurer.

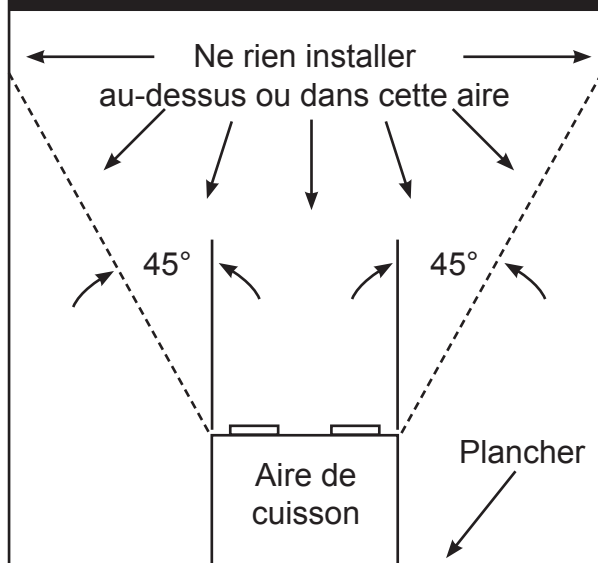
POUR NETTOYER L'ENSEMBLE DU VENTILATEUR ; Débrancher le cordon du moteur de la prise. Pour retirer la plaque du moteur, repérer la languette unique sur la plaque (située près de la prise). Pousser vers le haut et l'arrière la languette de la plaque de moteur tout en poussant vers l'extérieur le côté du boîtier, ou insérer un tournevis dans la fente du boîtier (près de la languette) et faire levier. Passer doucement l'aspirateur sur le ventilateur, le moteur et à l'intérieur du boîtier.

IL NE FAUT JAMAIS IMMERGER DANS L'EAU LES PIÈCES MÉTALLIQUES ET ÉLECTRIQUES.

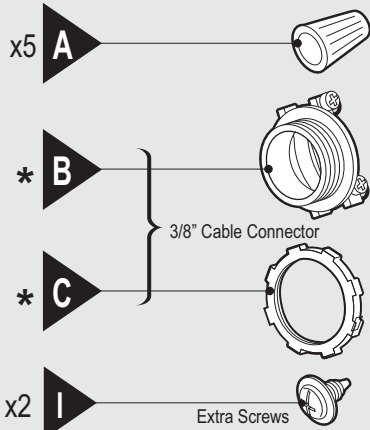
ENTRETIEN

Le moteur est lubrifié en permanence et n'a jamais besoin d'huile. Si les paliers du moteur font un bruit excessif ou inhabituel, remplacer le moteur avec exactement le même moteur. Vous devriez en même temps remplacer la turbine.

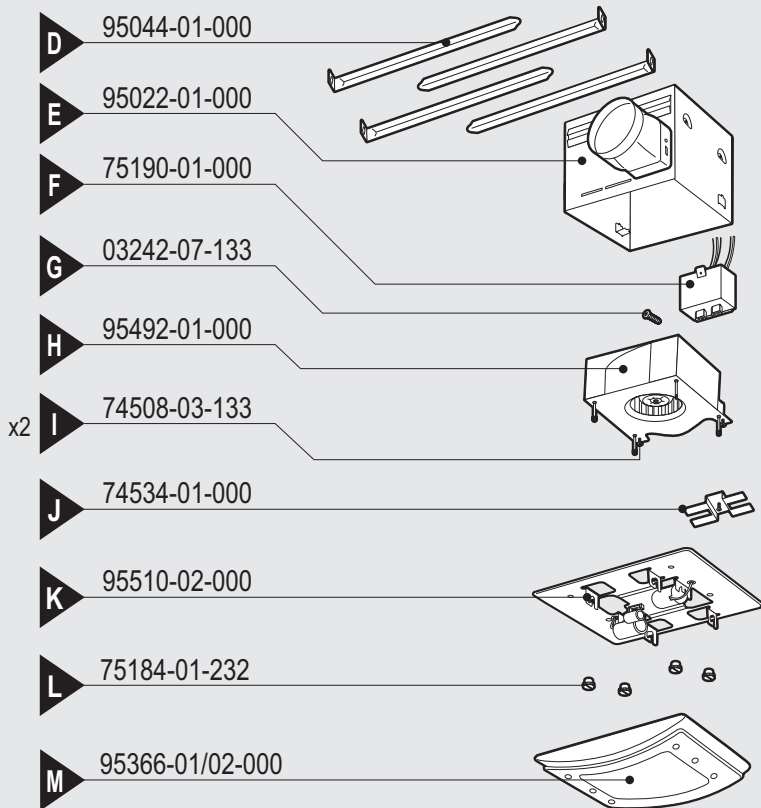
ÉQUIPEMENT DE CUISSON



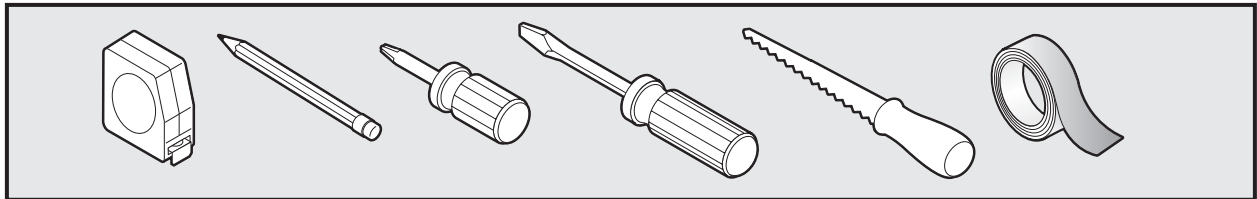
Vérifier toutes les pièces. Si certaines sont endommagées, appeler le 1-888-830-1326 pour des pièces de rechange.



* **REMARQUE** : Il faut poser un raccord de câble. Non compris.



Compris.

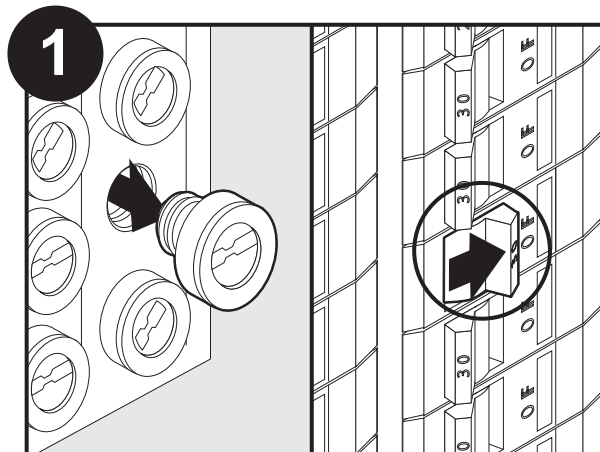


Outils nécessaires. (Non fournis)

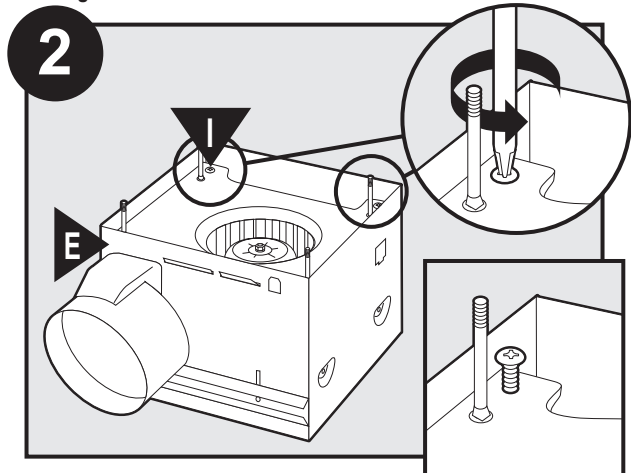
Temps estimé du montage : De 30 à 60 minutes

Avant l'installation

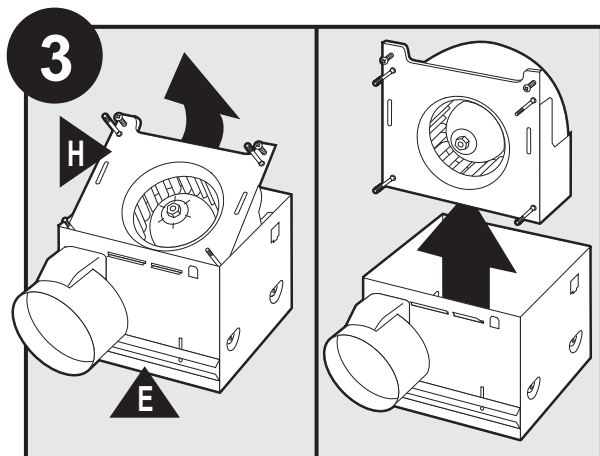
NOTA : Retirer tous les matériaux d'emballage avant l'installation.



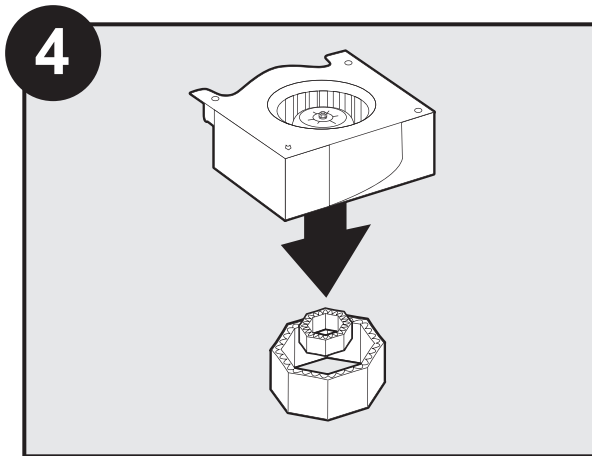
Couper le courant.



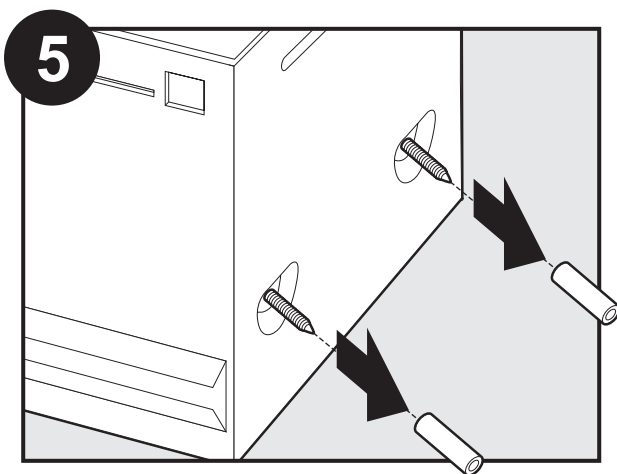
Desserrer les vis.



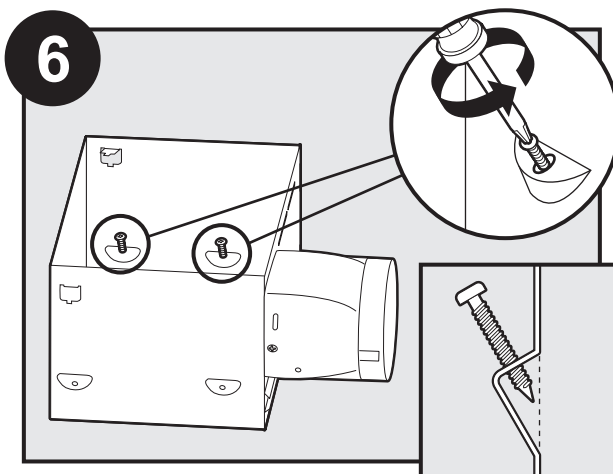
Retirer le moteur/souffleur du boîtier.



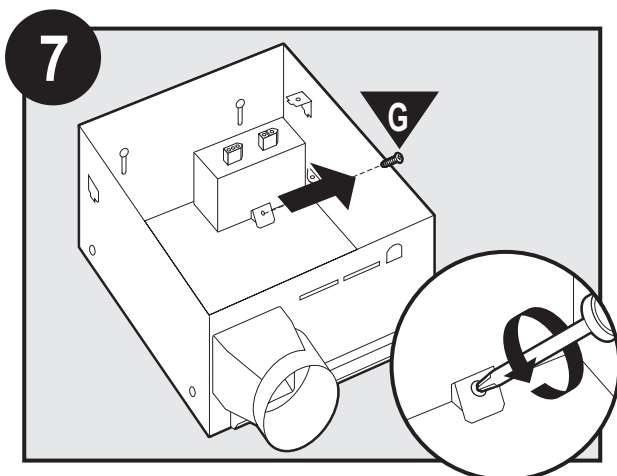
Retirer les matériaux d'emballage.



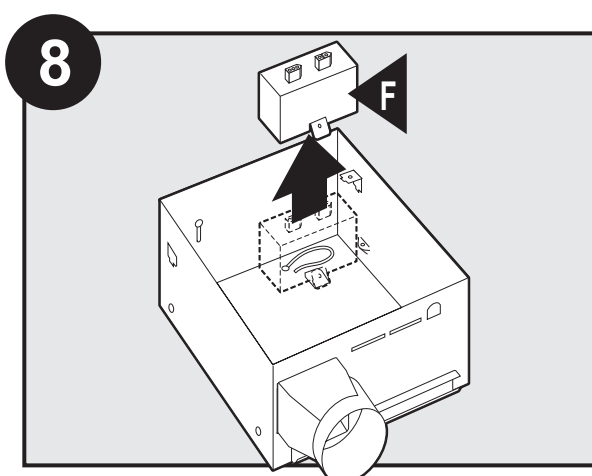
Retirer les capuchons du bout des vis pré-installées.



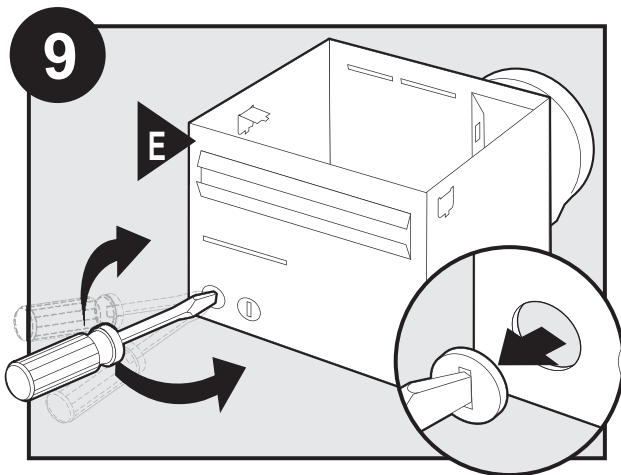
Dévisser les vis pré-installées jusqu'à ce que leur bout affleure le côté du boîtier.



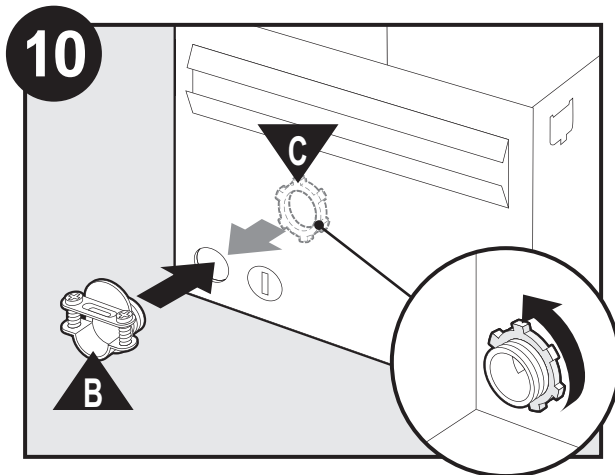
Retirer la vis du couvercle du câblage.



Retirer le couvercle du câblage.



9
Défoncer le première pastille d'accès.
En utiliser une seconde si nécessaire.

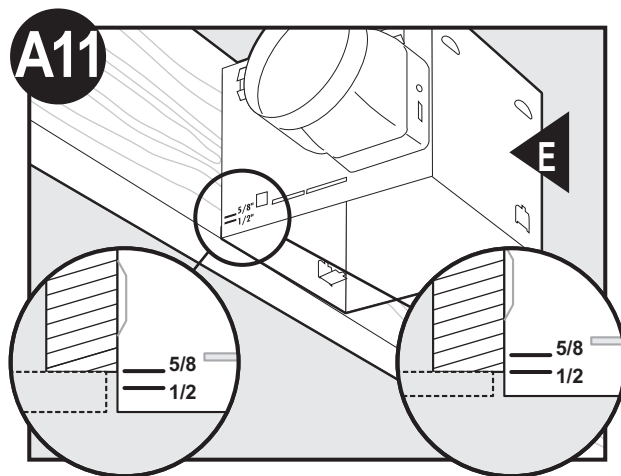


10
Introduire le raccord (non compris) dans le boîtier
et le fixer avec aune rondelle.

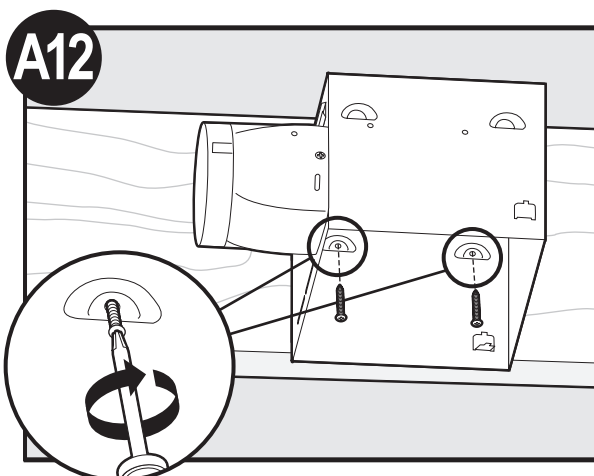
Choisir votre option d'installation

- Pour une nouvelle construction – Fixation à une solive, aller à l'étape A11, page 25
- Pour une nouvelle construction – Fixation entre des solives, aller à l'étape B11, page 28
- Pour une construction existante – accessible du dessus, aller à l'étape C11, page 31
- Pour une construction existante – accessible uniquement du dessous, aller à l'étape D11, page page 35

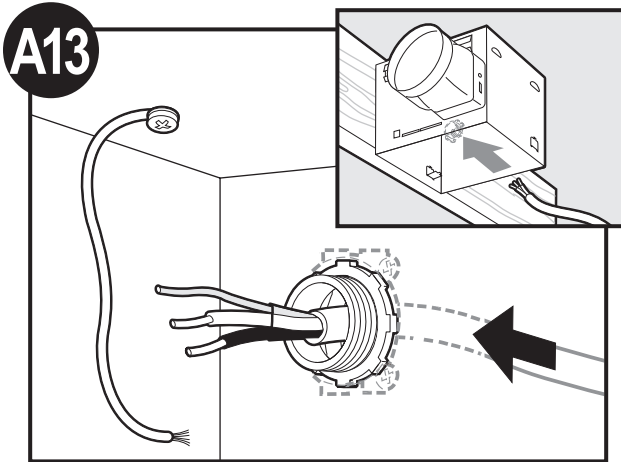
Nouvelle construction – Fixation à une solive



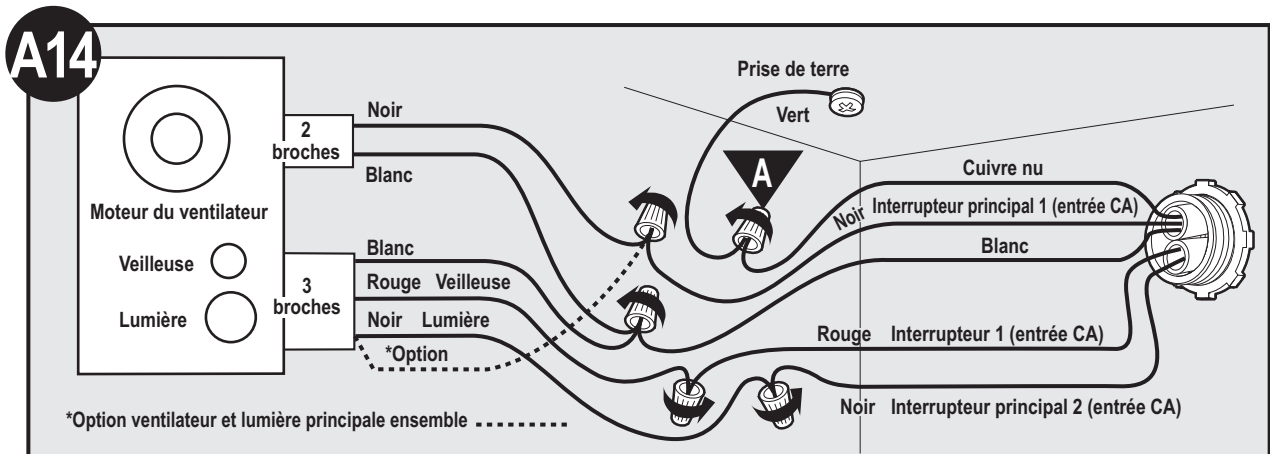
A11
Placer la bonne marque de hauteur sur le bord inférieur de la solive selon l'épaisseur de votre plaque de gypse.



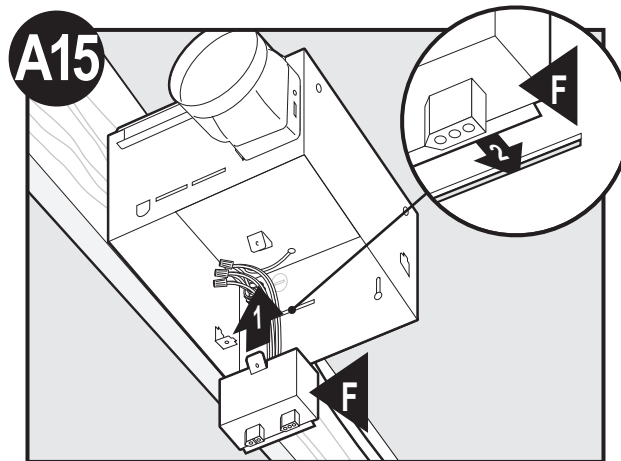
A12
Visser les vis pré-installées dans la solive ou la structure.



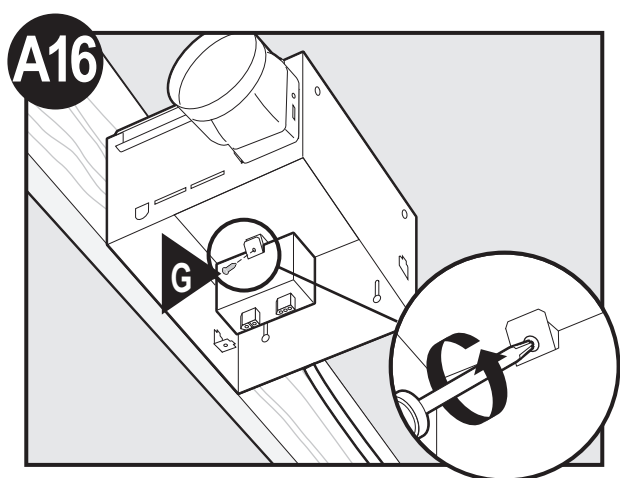
Passer les fils par le raccord.



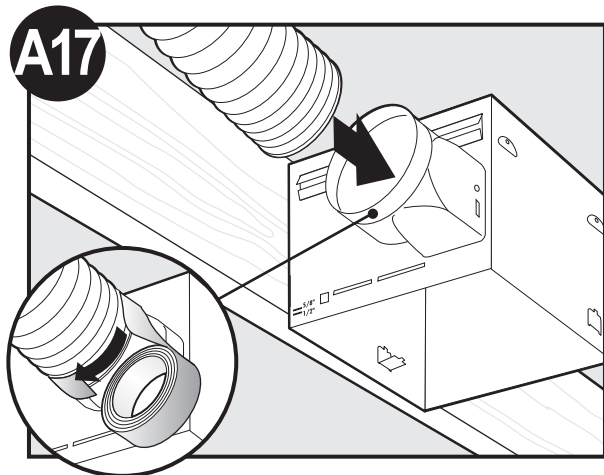
Connecter les fils tel qu'indiqué.



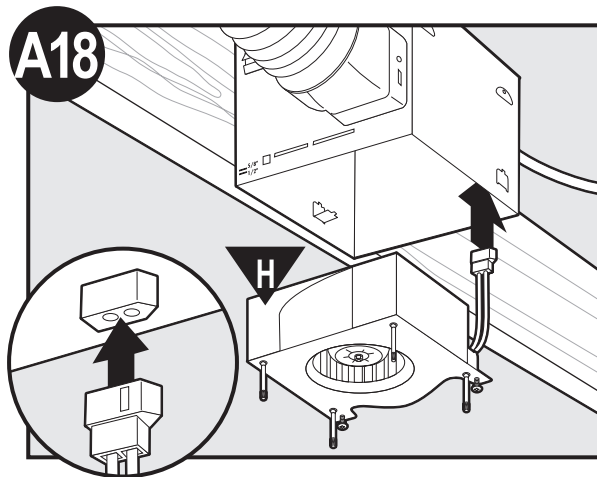
Installer la plaque de couvercle du câblage. Assurez-vous que toutes les connexions de câblage sont dans la boîte ou derrière la plaque de couvercle du câblage.



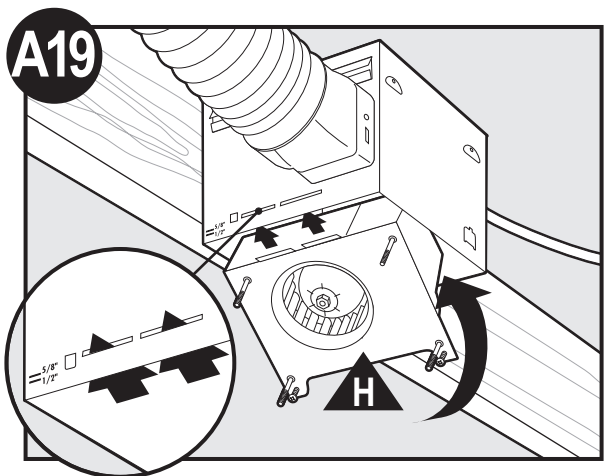
Resserrer la vis de la plaque du couvercle de câblage.



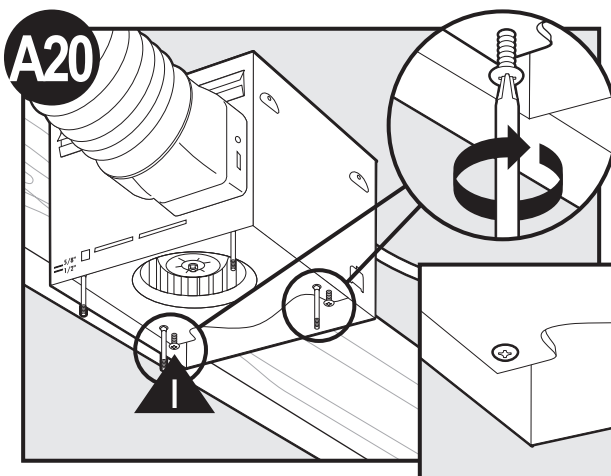
A17
Raccorder la gaine de 4 po et l'évent à l'extérieur. Joindre avec du ruban. Si la gaine n'est pas de la bonne dimension, vous pourriez devoir acheter un adaptateur.



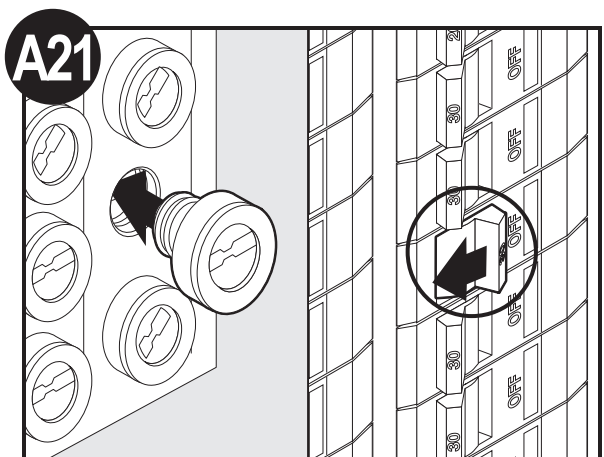
A18
Raccordez le câblage du moteur à la plaque du couvercle de câblage.



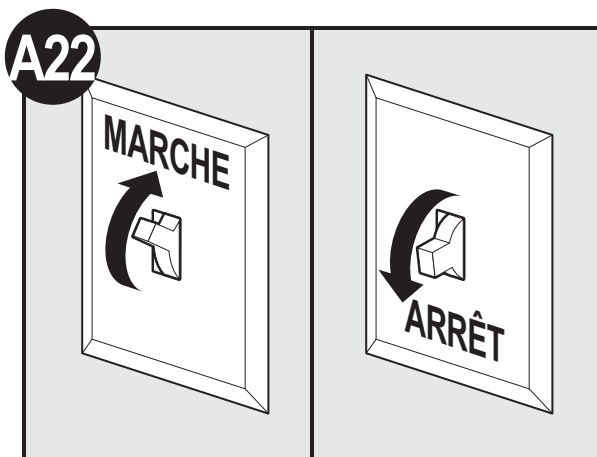
A19
Reposer le moteur en insérant les languettes et en le poussant vers le haut en place. Assurez-vous que les fils n'ont pas été pincés entre le moteur et le boîtier.



A20
Fixer le moteur en serrant les deux vis.



A21
Remettre le courant.



A22
Essayer le moteur. Si le moteur ne fonctionne pas, vérifier la connexion enfichable.

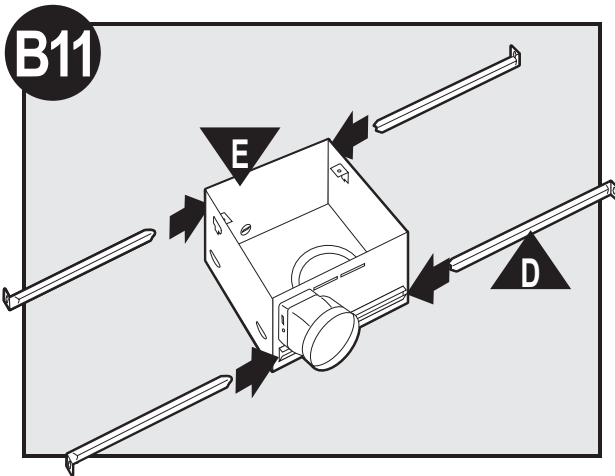
A23

Aller à l'étape

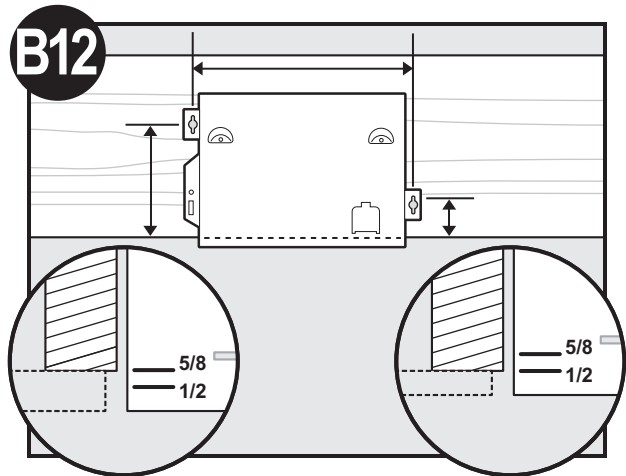
E1

à la page 38
pour fixer la grille.

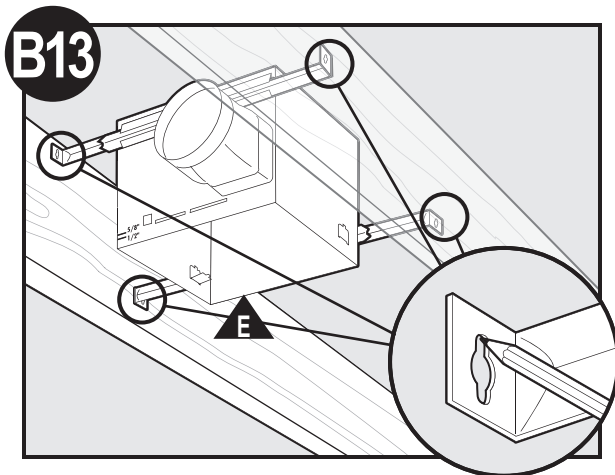
Nouvelle construction – suspendu entre des solives



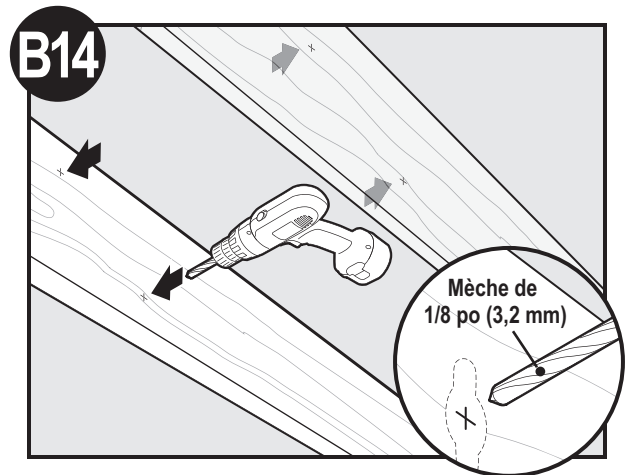
Faire glisser les glissières de fixation dans les supports.



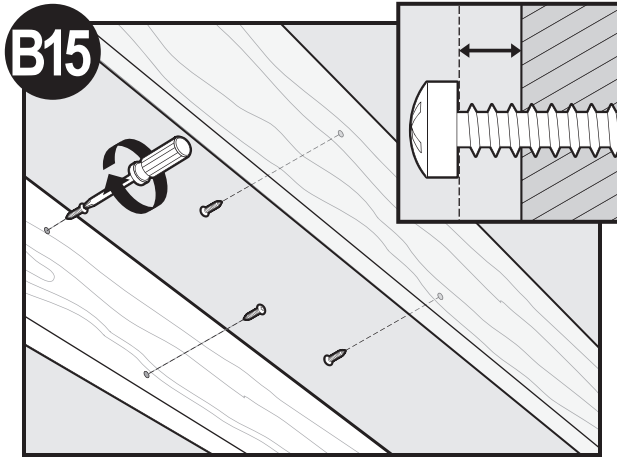
Placer la bonne marque de profondeur sur le bord inférieur de la solive selon l'épaisseur de votre plaque de gypse.



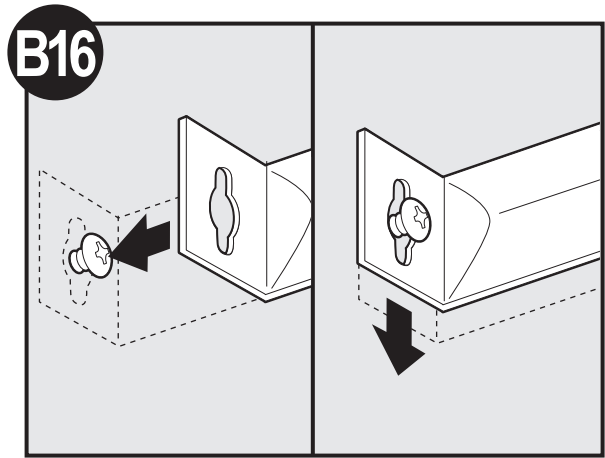
Marquer la position des vis en vous servant des trous comme gabarit.



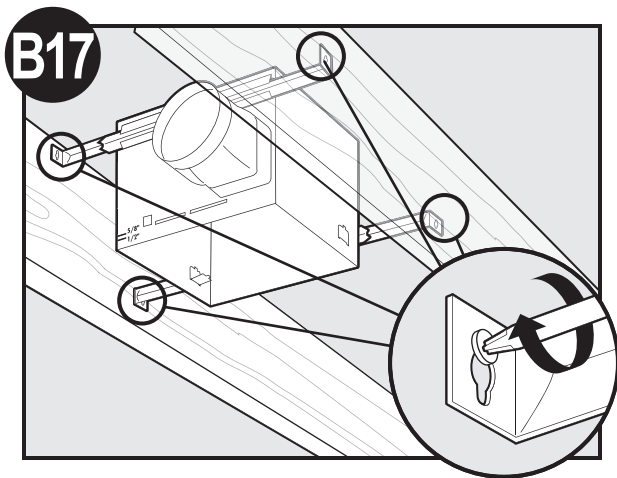
Percer un trou au centre de chaque trait.



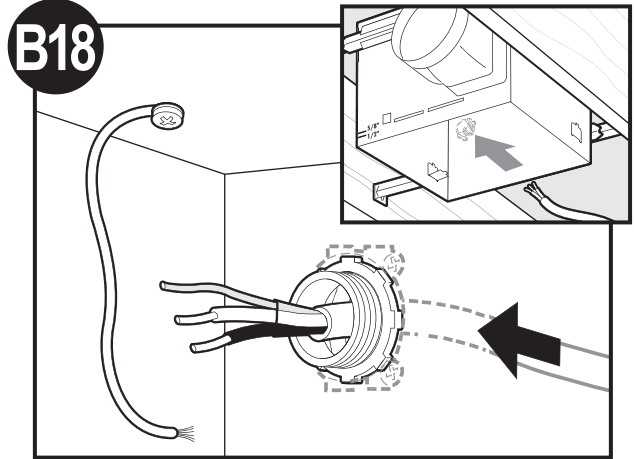
B15 Insérer les vis en laissant un espace entre la tête de la vis et la solive. Les vis ne sont pas fournies.



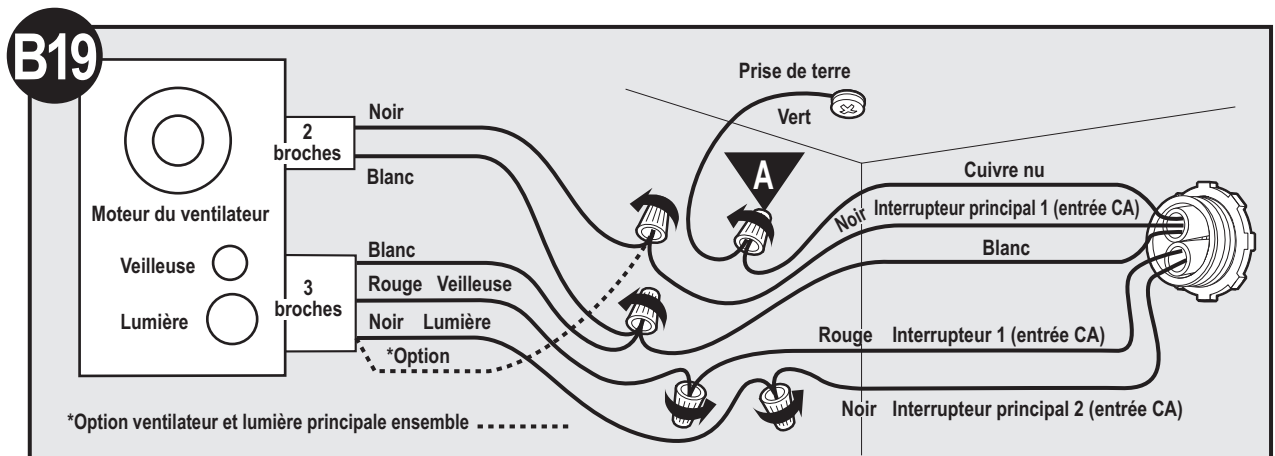
B16 Fixer les glissières sur les vis.



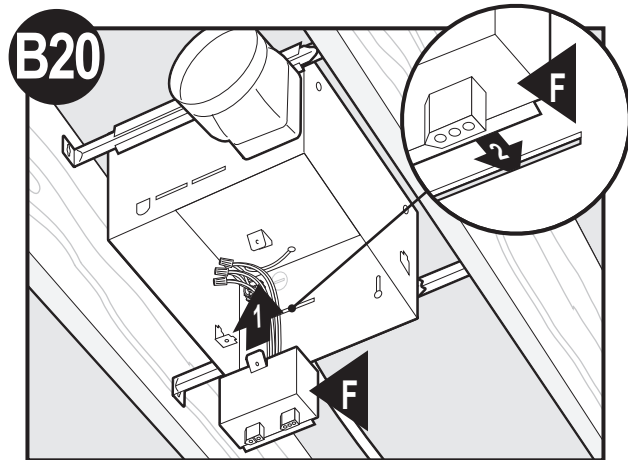
B17 Visser les vis.



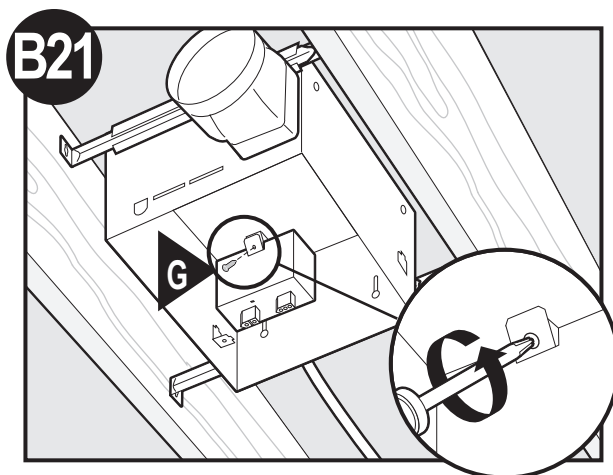
B18 Passer les fils par le raccord.



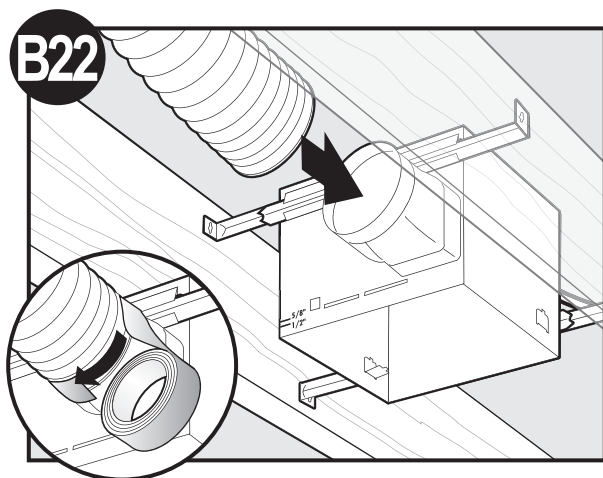
Connecter les fils tel qu'indiqué.



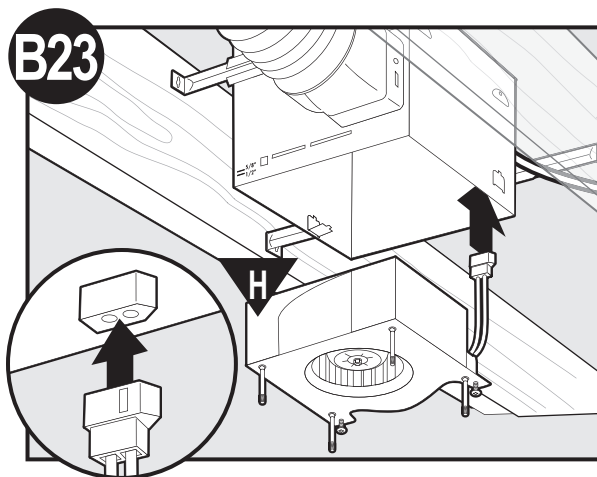
B20
 Installer la plaque de couvercle du câblage. Assurez-vous que toutes les connexions de câblage sont dans la boîte au derrière la plaque de couvercle du câblage.



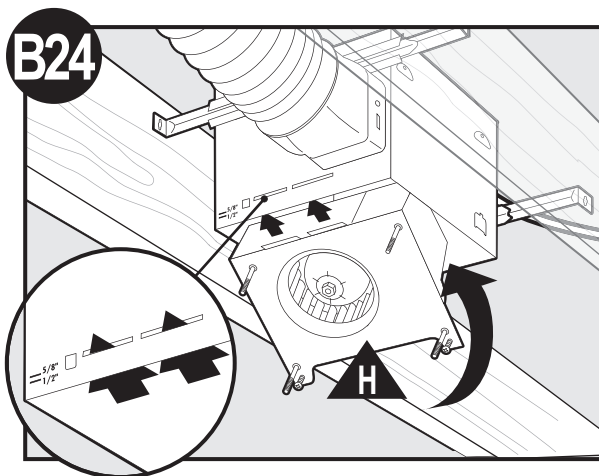
B21
 Resserer la vis de la plaque du couvercle de câblage.



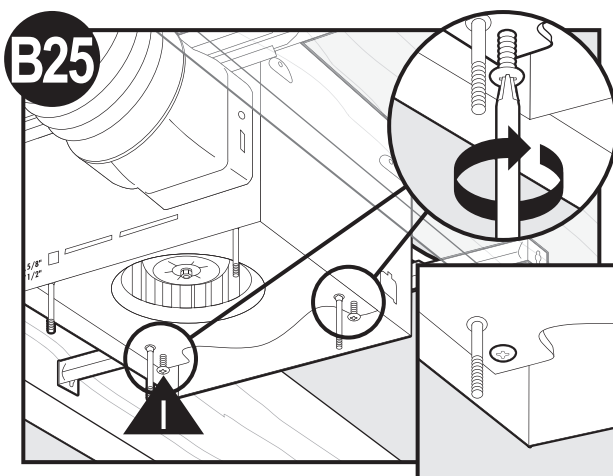
B22
 Raccorder la gaine de 4 po et l'évent à l'extérieur. Joindre avec du ruban. Si la gaine n'est pas de la bonne dimension, vous pourriez devoir acheter un adaptateur.



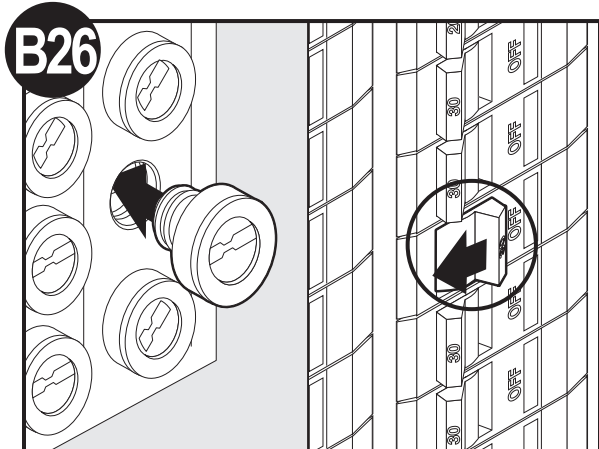
B23
 Connecter le câblage du moteur au câblage de la plaque du couvercle.



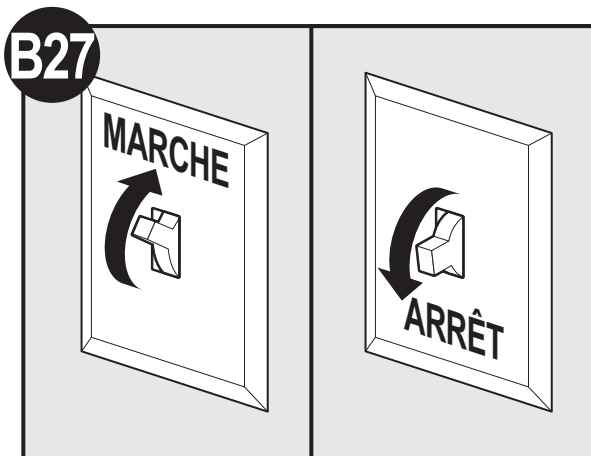
B24
 Reposer le moteur en insérant les languettes et en le poussant vers le haut en place. Assurez-vous que les fils n'ont pas été pincés entre le moteur et le boîtier.



B25
 Fixer le moteur en serrant les deux vis.



Remettre le courant.



Essayer le moteur. Si le moteur ne fonctionne pas, vérifier la connexion enfichable.

B28

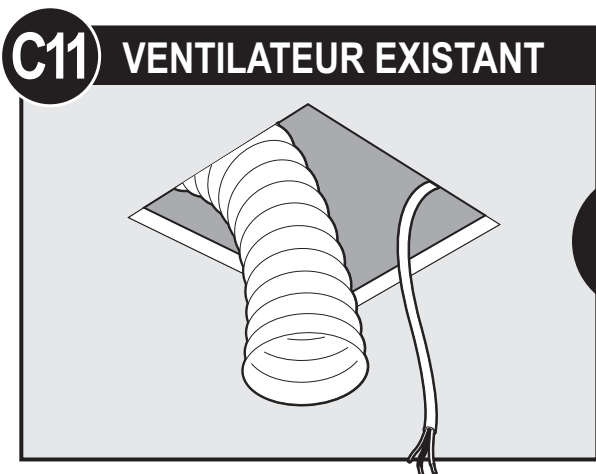
Aller à l'étape

E1

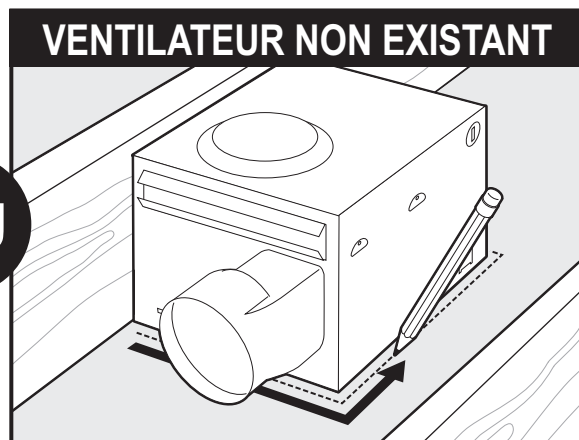
à la page 38

pour fixer la grille.

Construction existante – accessible du dessus

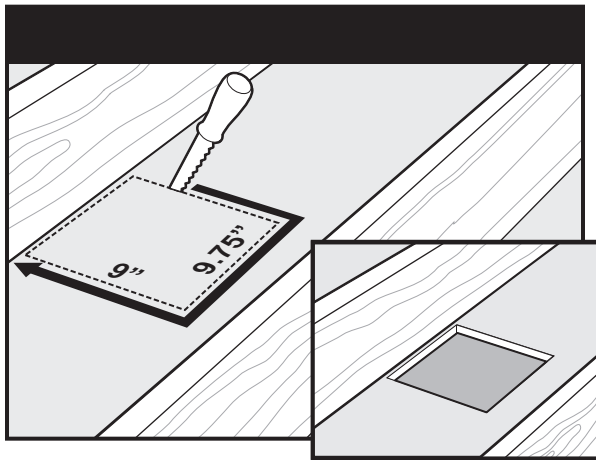


Enlever un ventilateur existant et vérifier que l'ouverture est assez grande pour permettre la pose d'un nouveau boîtier de moteur (229 mm x 248 mm [9 po x 9,75 po]).

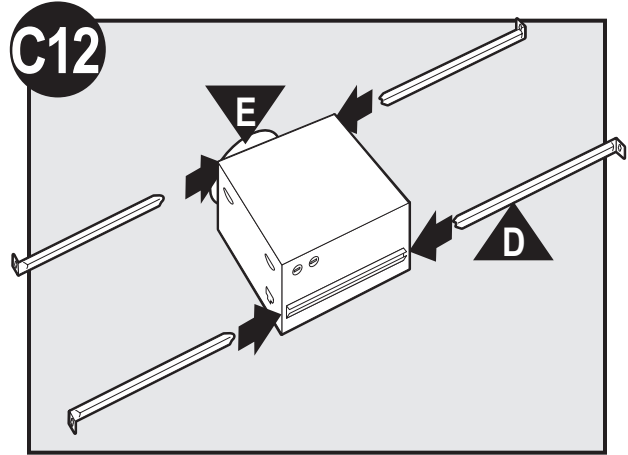


Utiliser le boîtier du moteur comme gabarit pour marquer sa position.

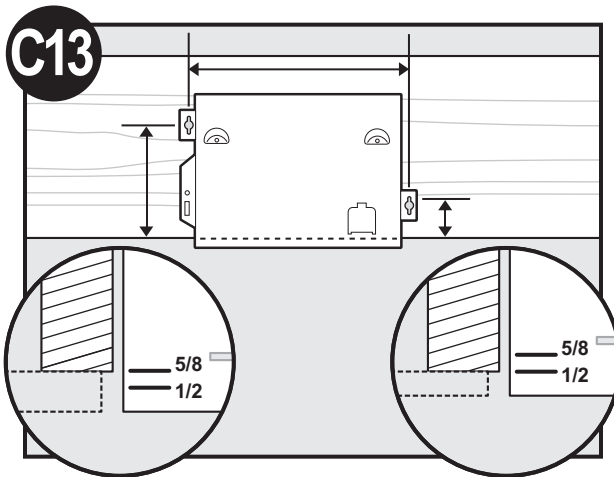
OU



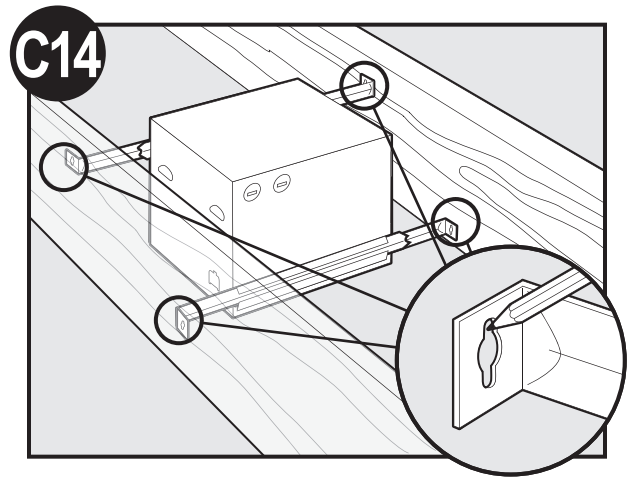
Découper une ouverture pour le boîtier.



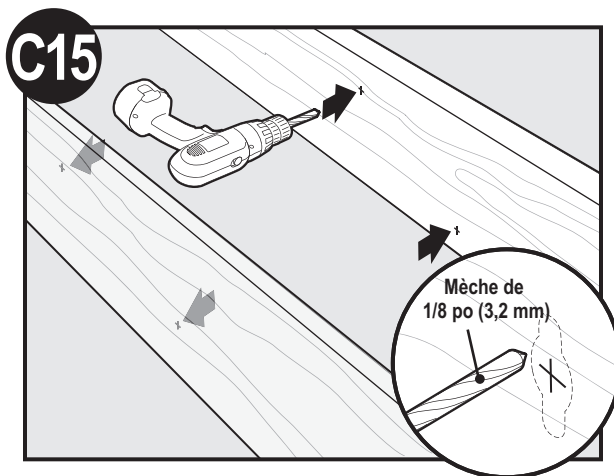
Faire glisser les glissières de fixation dans les supports.



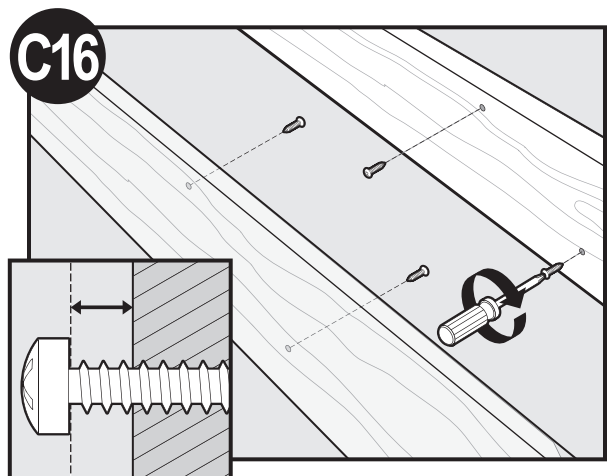
Placer la bonne marque de profondeur sur le bord inférieur de la solive selon l'épaisseur de votre plaque de gypse.



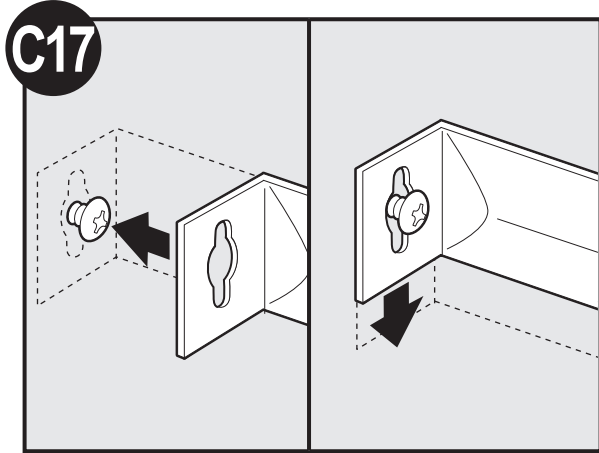
Marquer la position des vis en vous servant des trous comme gabarit.



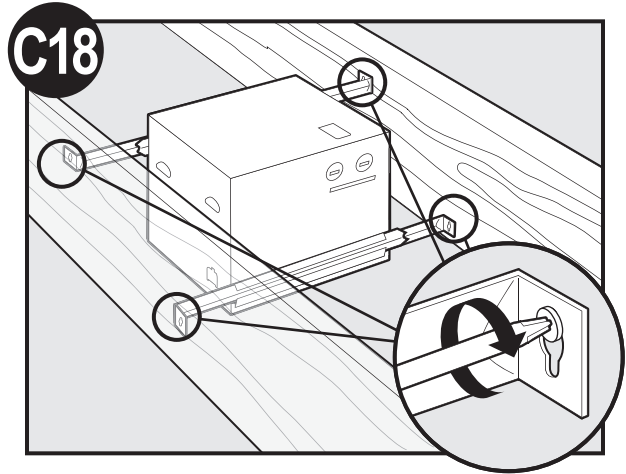
Percer un trou au centre de chaque trait.



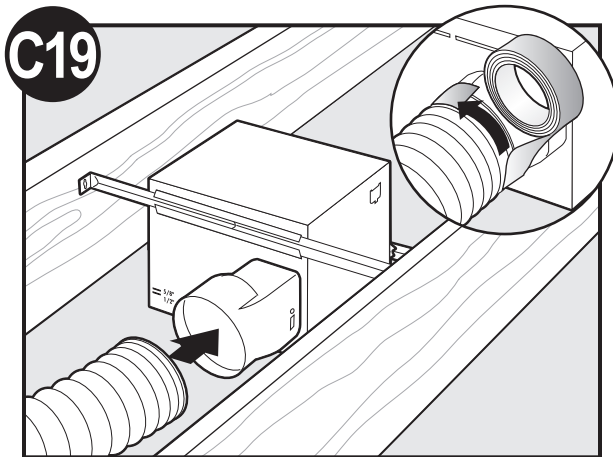
Insérer les vis en laissant un espace entre la tête de la vis et la solive. Les vis ne sont pas fournies.



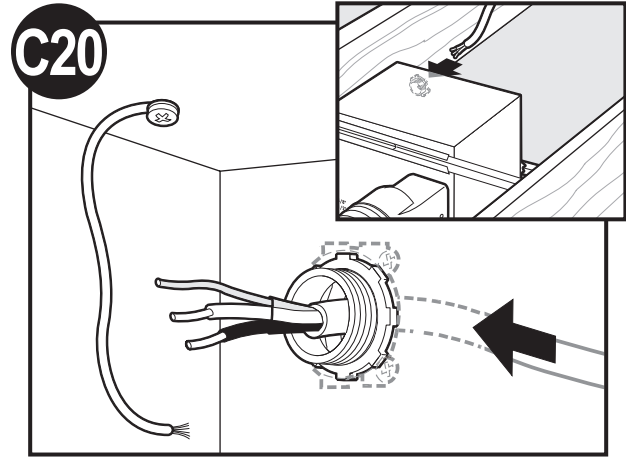
Fixer les glissières sur les vis.



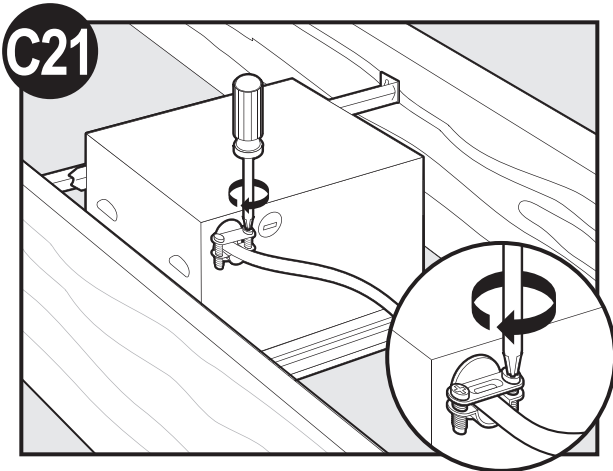
Visser les vis.



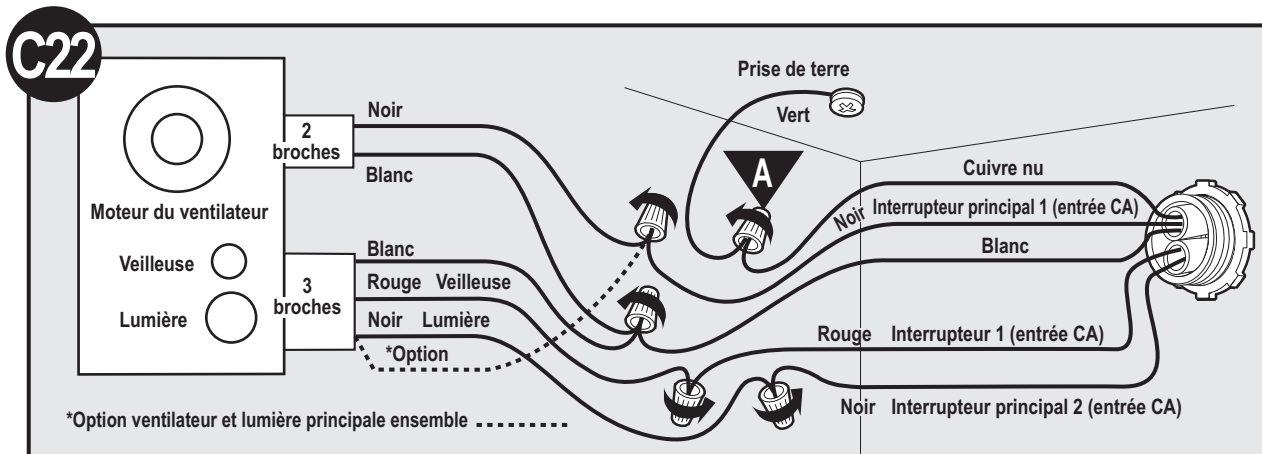
Raccorder la gaine de 4 po et l'évent à l'extérieur. Jointer avec du ruban. Si la gaine n'est pas de la bonne dimension, vous pourriez devoir acheter un adaptateur.



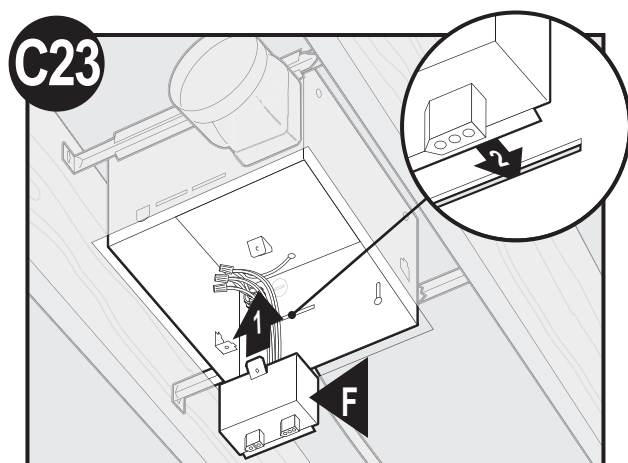
Passer les fils par le raccord.



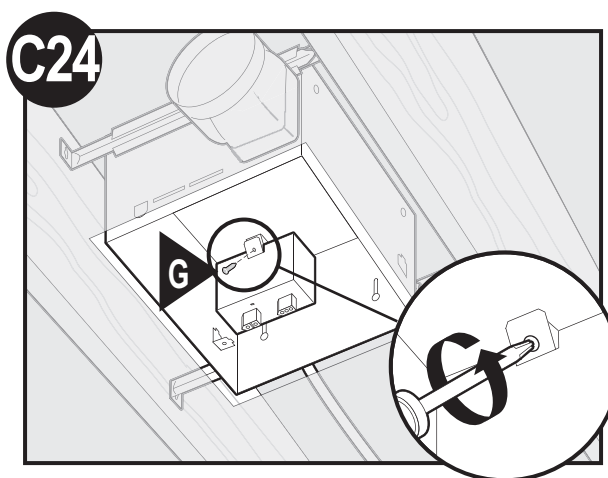
Serrer les vis du raccord.



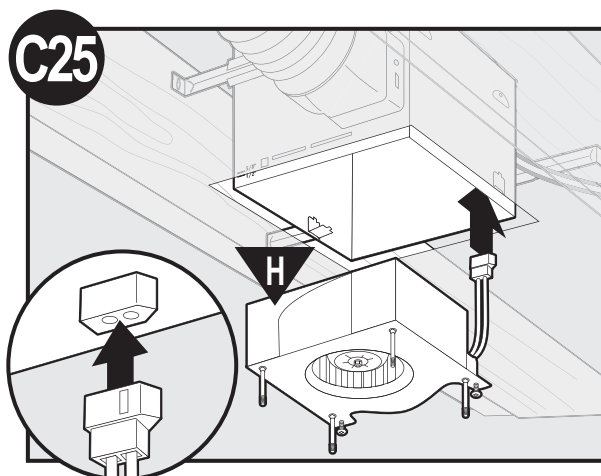
Connecter les fils tel qu'indiqué.



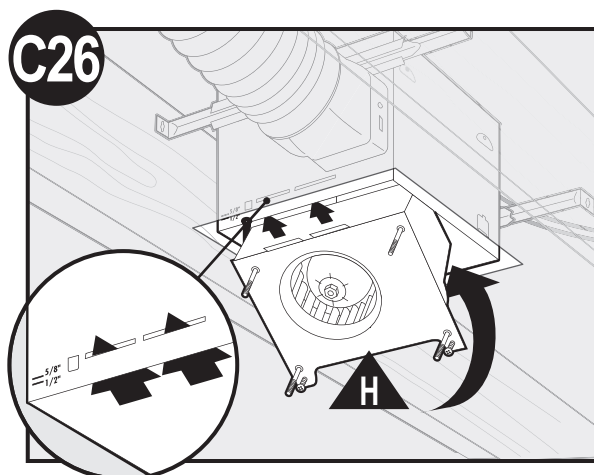
Installer la plaque de couvercle du câblage. Assurez-vous que toutes les connexions de câblage sont dans la boîte ou derrière la plaque de couvercle du câblage.



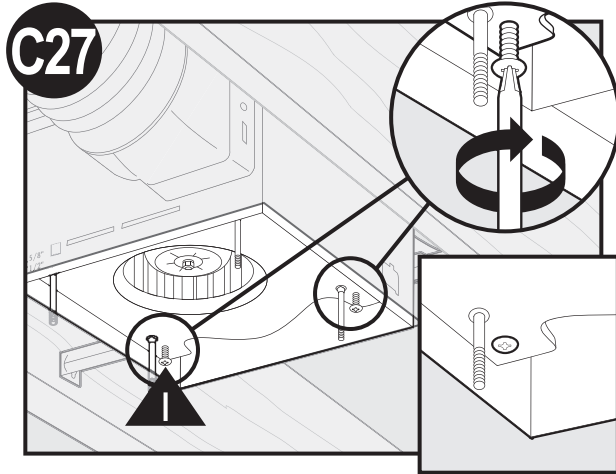
Resserrer la vis de la plaque du couvercle de câblage.



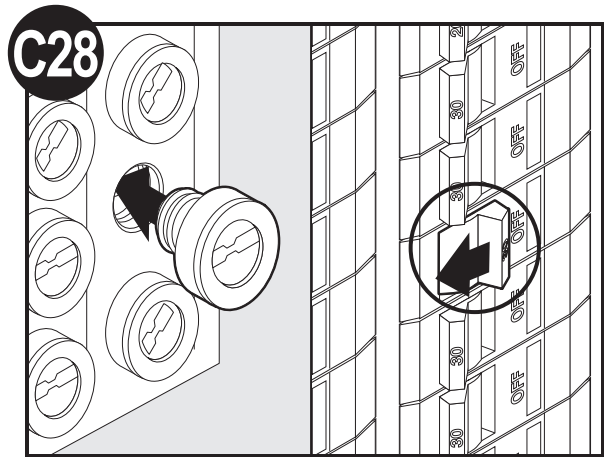
Connecter le câblage du moteur au câblage de la plaque du couvercle.



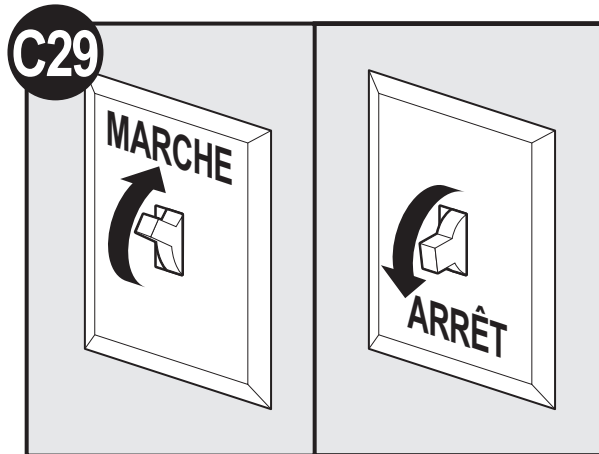
Reposer le moteur en insérant les languettes et en le poussant vers le haut en place. Assurez-vous que les fils n'ont pas été pincés entre le moteur et le boîtier.



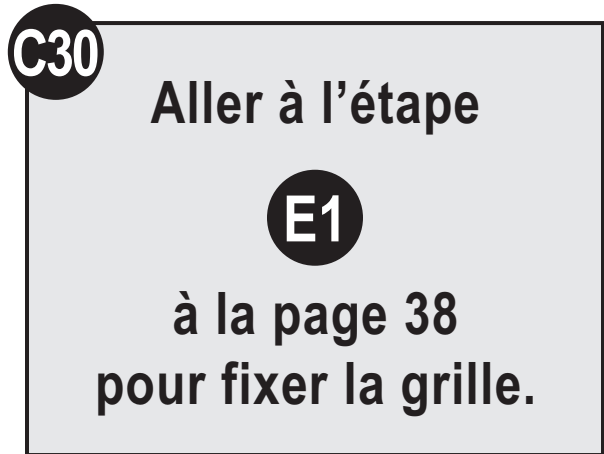
Fixer le moteur en serrant les deux vis.



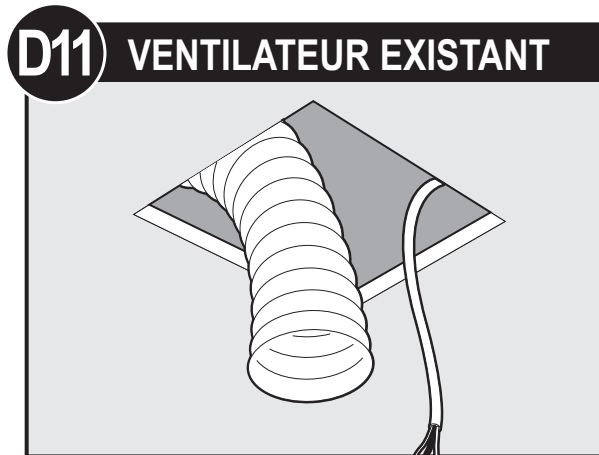
Remettre le courant.



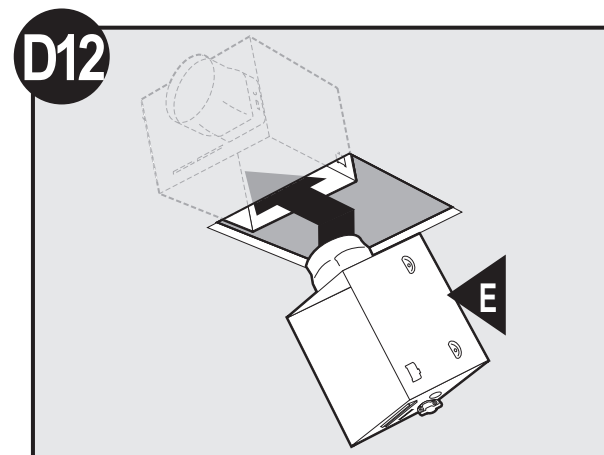
Essayer le moteur. Si le moteur ne fonctionne pas, vérifier la connexion enfichable.



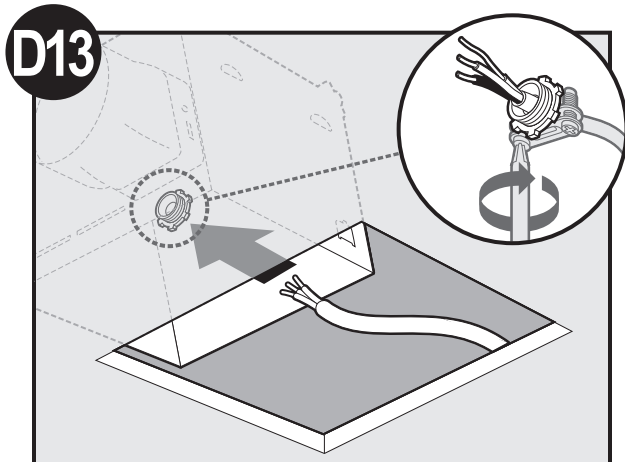
Construction existante – accessible uniquement du dessous



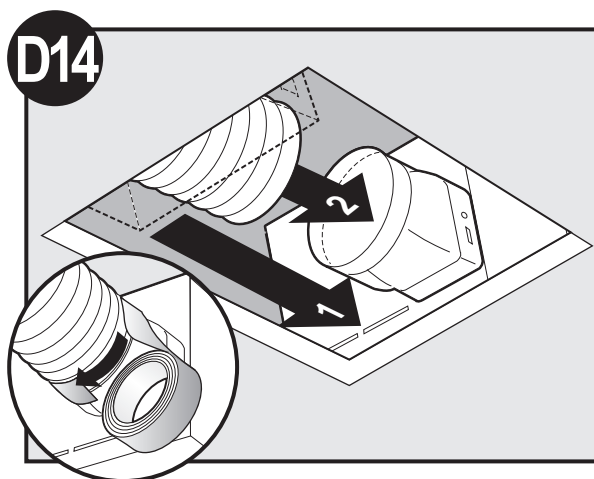
Enlever un ventilateur existant et vérifier que l'ouverture est assez grande pour permettre la pose d'un nouveau boîtier de moteur (229 mm x 248 mm [9 po x 9,75 po]).



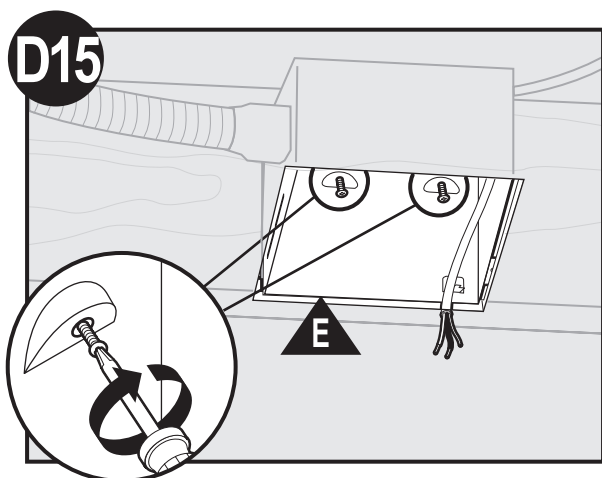
Mettre le boîtier en place au-dessus du plafond.



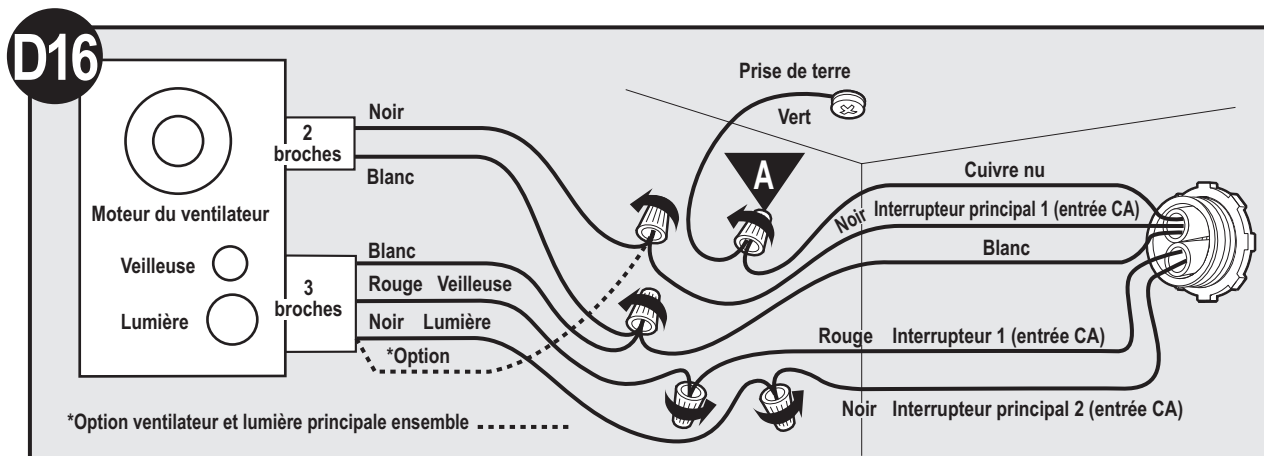
Passer les fils par le raccord.



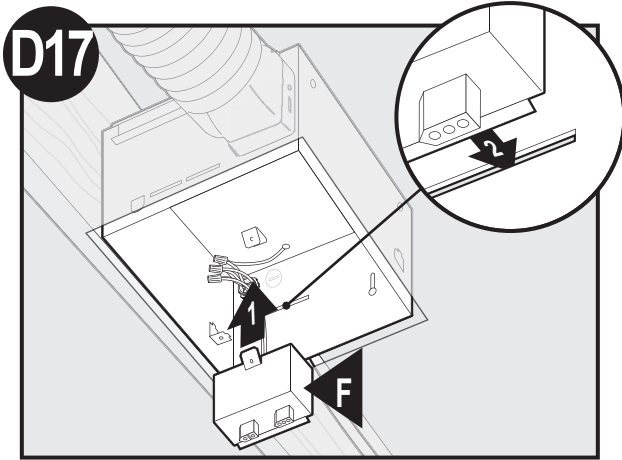
Fixer la gaine existante au connecteur de gaine. Jointer avec du ruban. Si la gaine n'est pas de la bonne dimension, vous pourriez devoir acheter un adaptateur.



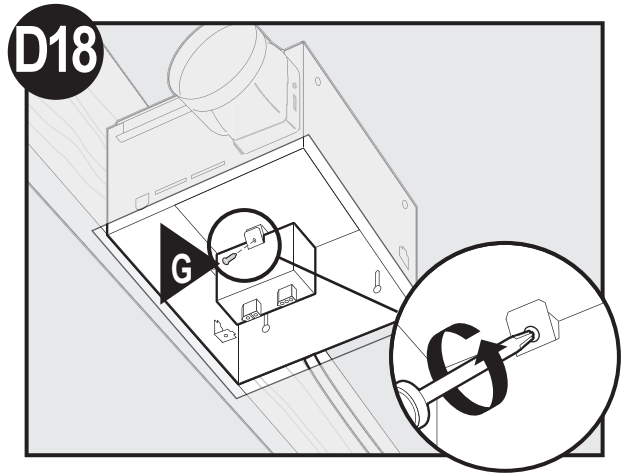
Visser les vis pré-installées dans la solive ou la structure.



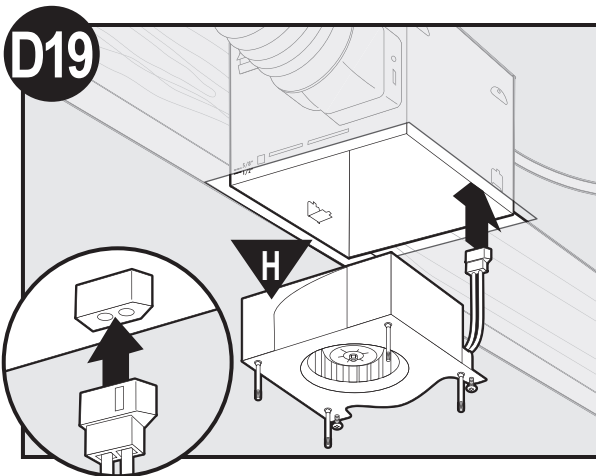
Connecter les fils tel qu'indiqué.



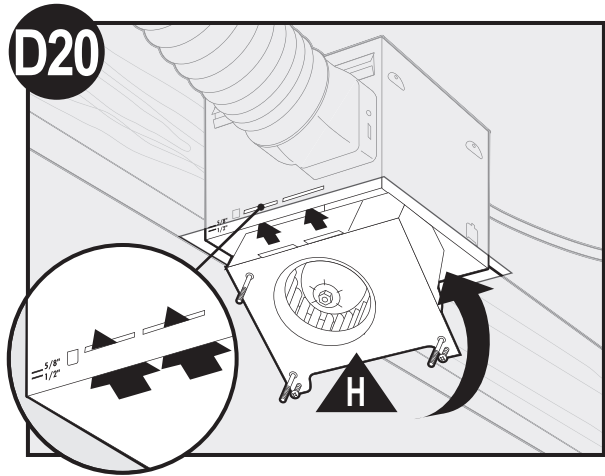
D17
 Installer la plaque de couvercle du câblage. Assurez-vous que toutes les connexions de câblage sont dans la boîte derrière la plaque de couvercle du câblage.



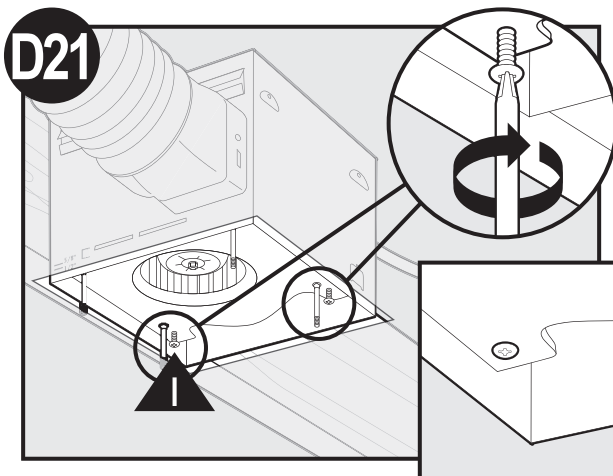
D18
 Resserrer la vis de la plaque du couvercle de câblage.



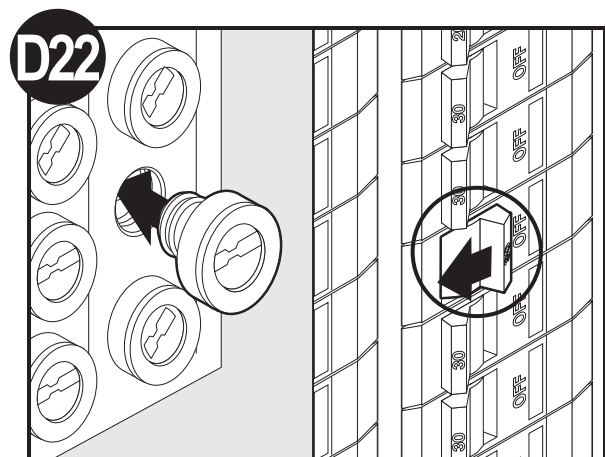
D19
 Connecter le câblage du moteur au câblage de la plaque du couvercle.



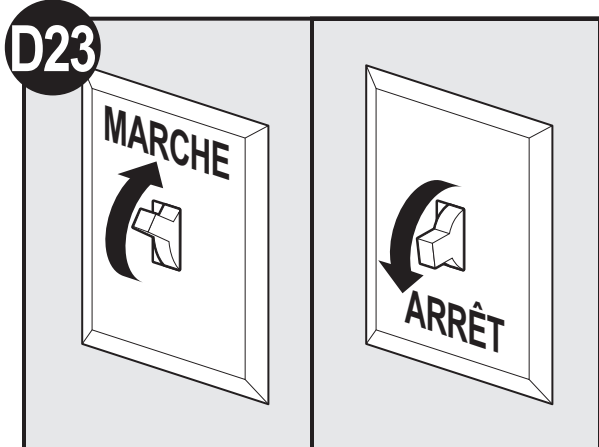
D20
 Reposer le moteur en insérant les languettes et en le poussant vers le haut en place. Assurez-vous que les fils n'ont pas été pincés entre le moteur et le boîtier.



D21
 Fixer le moteur en serrant les deux vis.



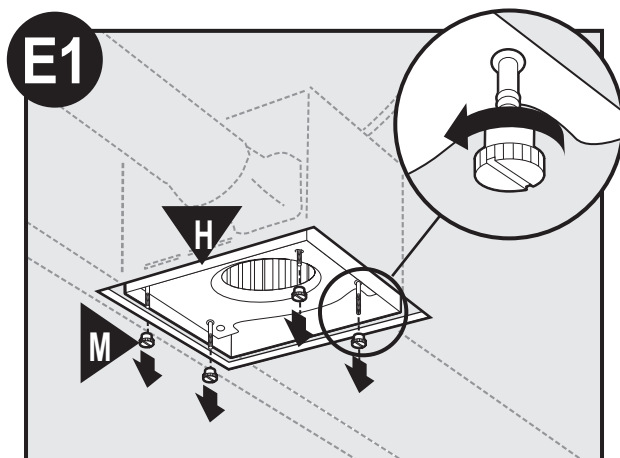
D22
 Remettre le courant.



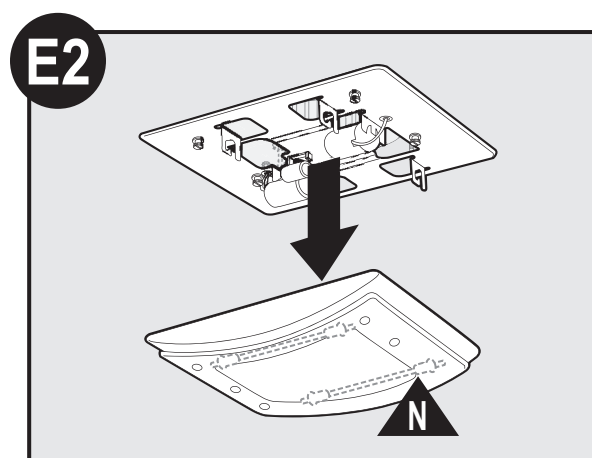
Essayer le moteur. Si le moteur ne fonctionne pas, vérifier la connexion enfichable.



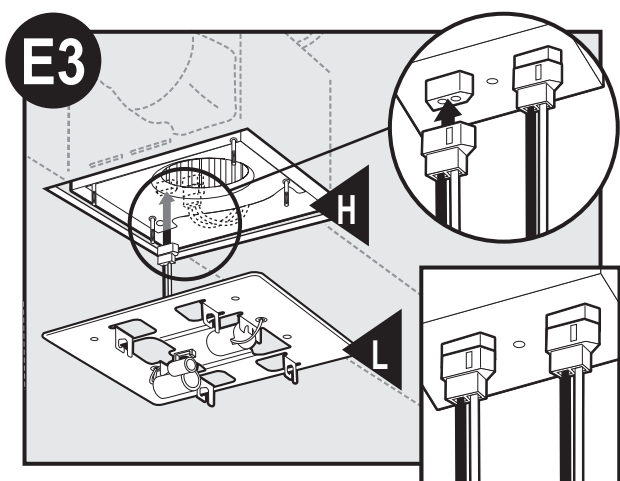
Fixation de la grille



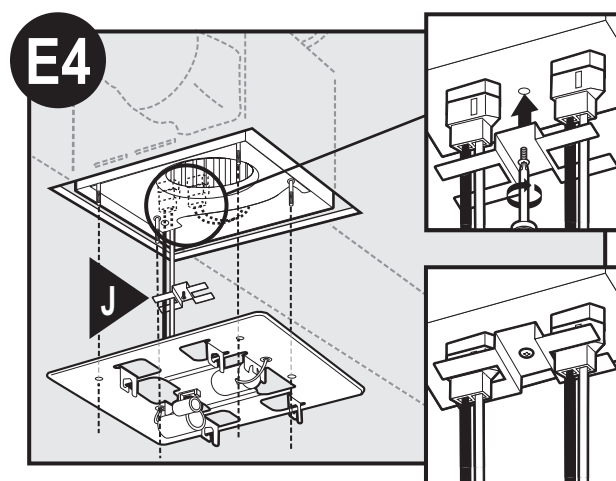
Retirer les vis à serrage à main.



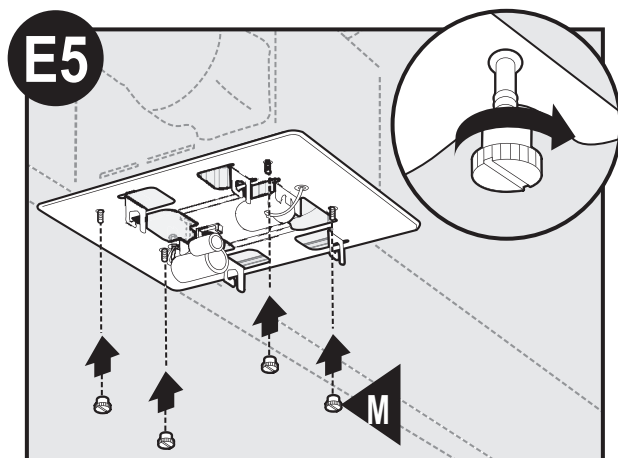
Retirer le verre.



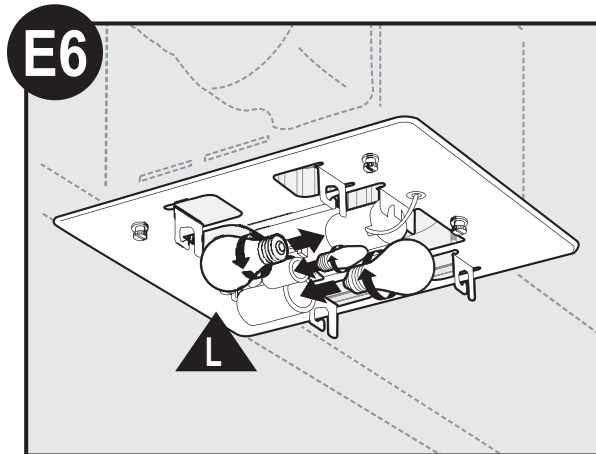
Connecter le câblage. **NE LAISSER PAS LE LUMINAIRE PENDRE PAR LE CÂBLAGE.**



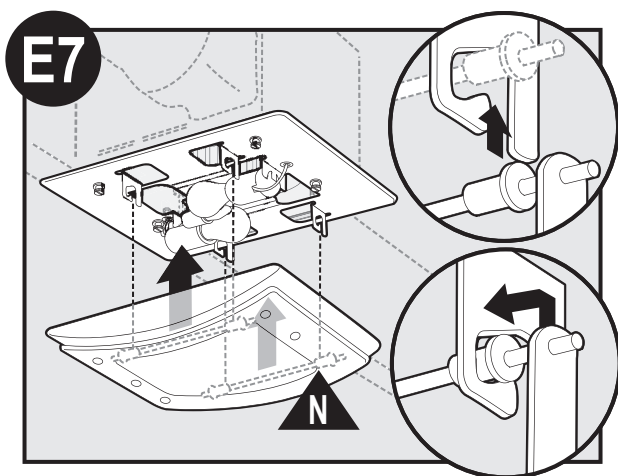
Placer le serre-câbles entre les fiches montrées et le visser en place.



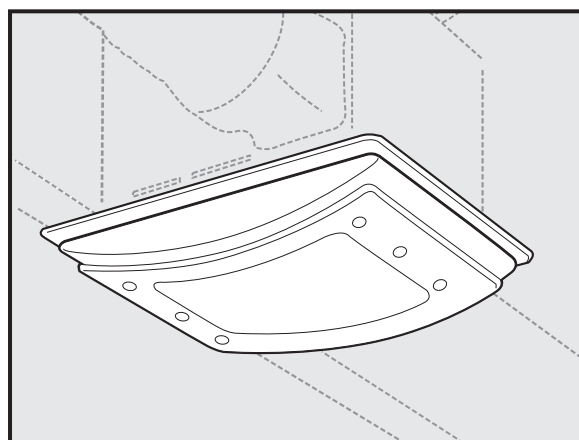
Faire glisser le support de lumière le long des tenons. Fixer les vis à serrage manuel. ATTENTION : Pour réduire le risque de choc électrique, les quatre vis à serrage manuel DOIVENT être correctement installées.



Installer 2 ampoules A-15 de 60 watts maximum (non comprises) et une ampoule C-7 de 7 watts maximum (non comprises).



Aligner le verre et pousser vers le haut.



Dépannage

Problème : Le ventilateur ne fonctionne pas.

Solution :

- Les ventilateurs de salle de bain Hunter sont très silencieux. Pour vérifier que le ventilateur fonctionne, placez votre main près des événements pour sentir le mouvement de l'air.
- Remettre le courant, remplacer le fusible ou réarmer le disjoncteur.
- Vérifier toutes les connexions enfichables pour s'assurer qu'elles sont correctes
- Vérifier le câblage pour s'assurer qu'il correspond au diagramme du circuit.

Problème : La lumière ne fonctionne pas.

Solution :

- Remplacer l'ampoule.
- Remettre le courant, remplacer le fusible ou réarmer le disjoncteur.
- Vérifier toutes les connexions enfichables pour s'assurer qu'elles sont correctes.
- Vérifier le câblage pour s'assurer qu'il correspond au diagramme du circuit.

Problème : Le ventilateur est bruyant

Solution :

- Vérifier et resserrer toutes les pièces de fixation.
- Vérifier que le globe est bien fixé.
- Vérifier que le clapet bouge librement.

Si vous avez besoin de pièces ou d'aide, appelez 888-830-1326 ou rendez-nous visite sur notre site Web au <http://www.hunterfan.com>.

Garantie

Hunter Fan Company
Ventilateur de salle de bain
GARANTIE LIMITÉE

La société Hunter Fan Company, Inc. offre la garantie limitée suivante à l'utilisateur initial ou au client acheteur de ce ventilateur de salle de bain:

Si une pièce quelconque de votre ventilateur de salle de bain Hunter (à l'exception des pièces en verre et des ampoules) fait défaut durant l'année suivant la date de l'achat à cause d'un défaut de matériel ou de main-d'œuvre, nous réparerons ou remplacerons, à notre choix, la pièce défectueuse, sans frais de pièces ou de main-d'œuvre à notre plus proche centre de service ou à notre atelier de service de Memphis au Tennessee. Après cette période d'un an, vous serez responsable pour tous les frais de pièces et de main-d'œuvre pour les réparations du ventilateur de salle de bain, à l'exception des réparations au moteur telles qu'offertes ci-dessous.

Si votre moteur de ventilateur de salle de bain tombe en panne durant les cinq ans suivant la date de votre achat à cause d'un défaut de matériel ou de main-d'œuvre, nous vous offrirons sans frais le travail et les matériaux pour réparer ce défaut à notre plus proche centre de service ou à notre atelier de service de Memphis au Tennessee. Si aucune pièce de rechange ne peut être fournie, nous rembourserons le prix d'achat réel de votre ventilateur de salle de bain ou nous vous en fournirons un, sans frais, en remplacement, à notre choix. Après cette période de cinq ans, vous serez responsable pour tous les frais de pièces et de main-d'œuvre pour les réparations du ventilateur de salle de bain.

SI L'USAGER RÉSIDENTIEL INITIAL OU LE CLIENT ACHETEUR CESSE D'ÊTRE PROPRIÉTAIRE DU VENTILATEUR, CETTE GARANTIE ET TOUT AUTRE GARANTIE IMPLICITE QUI RESTENT ENCORE VALIDES, INCLUANT, MAIS SANS Y ÊTRE LIMITÉE, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU DE COMPATIBILITÉ À UN USAGE PARTICULIER, SONT ANNULÉES. AUCUNE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE, INCLUANT TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE LA QUALITÉ MARCHANDE OU DE COMPATIBILITÉ À UN USAGE PARTICULIER, N'EST FAITE À L'ÉGARD DES PIÈCES DE VERRE OU DES AMPOULES OU DU FINI DE TOUTE PARTIE MÉTALLIQUE DU VENTILATEUR.

CETTE GARANTIE TIENT LIEU DE TOUT AUTRE GARANTIE EXPRESSE. LA DURÉE DE TOUTE GARANTIE IMPLICITE, INCLUANT, MAIS SANS Y ÊTRE LIMITÉE, UNE QUELCONQUE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU DE COMPATIBILITÉ À UN USAGE PARTICULIER, EST EXPRESSÉMENT LIMITÉE À LA PÉRIODE DE LA GARANTIE EXPRESSE ÉNONCÉE PLUS HAUT POUR LES MOTEURS ET AUTRES PIÈCES.

Cette garantie est nulle si votre ventilateur n'a pas été acheté et installé aux É.-U. ou au Canada. Cette garantie exclue et ne couvre pas les défauts, les mauvais fonctionnements et les pannes d'un ventilateur, dus à des réparations par des personnes auxquelles nous n'avons pas donné d'autorisation, à l'utilisation de pièces ou d'accessoires non autorisées, à un mauvais traitement, à des modifications ou des dommages au ventilateur tandis qu'il était en votre possession, ou à un usage déraisonnable, y compris l'incapacité de fournir un entretien raisonnable et nécessaire.

Pour bénéficier du service, prenez contact avec le centre de service autorisé Hunter le plus proche ou avec l'atelier de service de la société Hunter Fan Company, 7130 Goodlett Farms Parkway, Suite 400, Memphis, Tennessee 38016. Veuillez communiquer avec nous au 901-248-2222 avant de nous expédier votre ventilateur de salle de bain. Si nous vous autorisons à faire cet envoi, Vous devrez assumer les frais d'assurance et de transport à notre usine ou à notre centre de service. Nous vous retournerons votre ventilateur de salle de bain Hunter en port prépayé. Votre ventilateur de salle de bain devra être emballé avec soin pour éviter tout dommage durant le transport puisque nous ne pourrions être tenus responsables d'un tel dommage. Une preuve d'achat est exigée pour obtenir un service de garantie. L'acheteur devra présenter une facture ou un autre document qui établit la preuve de l'achat.

EN AUCUN CAS, LA SOCIÉTÉ HUNTER FAN COMPANY NE SERA TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS.

CERTAINS ÉTATS (OU PROVINCES) N'AUTORISENT PAS DE RESTRICTIONS SUR LA DURÉE DE LA GARANTIE IMPLICITE OU SUR L'EXCLUSION OU LA RESTRICTION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS; PAR CONSÉQUENT, LA RESTRICTION OU LES EXCLUSIONS CI-DESSUS POURRAIENT NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

CETTE GARANTIE VOUS DONNE DES DROITS LÉGAUX SPÉCIFIQUES ET VOUS POURRIEZ ÉGALEMENT AVOIR D'AUTRES DROITS QUI PEUVENT VARIER SELON LES ÉTATS ET LES PROVINCES.



7130 Goodlett Farms Pkwy., Suite 400, Memphis, Tennessee 38016
Imprimé en Chine